
Enquête sur les dépenses des ménages, Entrevue, 2019



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Table des matières

Création de multiples (MU)	5
Type d'habitation (DW)	6
Contact (CN)	7
Introduction de l'intervieweur (II)	8
Langue préférée (LP)	9
Contact initial (IC)	11
Reprise de contact avec un cas de refus (REF)	12
Reprise de contact pour un rendez-vous (ARC)	13
Confirmation d'adresse de listage (Personne) (LA)	14
Adresse postale (MA)	15
Nouvelle adresse (NAD)	16
Confirmation du numéro de téléphone (TEL)	21
Téléphone Amérique du Nord (NATP)	22
Liste (RS)	23
Liste habituelle (USU)	24
Liste temporaire (TEM)	25
Liste autre (OTH1)	26
Démographique (DEM)	27
Genre (GEN)	28
Âge sans confirmation (ANC)	29
Date (DATE)	30
État matrimonial sans confirmation (De-facto) (MSNC)	31
Plus haut niveau de scolarité (EHG2)	32
Composition du ménage (HC)	33
Personne qui donne l'information (PPI)	34
Enregistrement audio (AREC)	35
Présentation du journal (DI)	36
Activité principale (MN)	37
Activité principale (MN1)	38
Caractéristiques du logement (DC)	39
Équipements associés au logement (FD)	41
Mode d'occupation du logement (TE)	43
Présentement propriétaire (CO)	45
Présentement propriétaire (CO1)	51
Présentement locataire (CR)	54
Achat et vente de résidences principales (PS)	59
Achat et vente de résidences principales (PS1)	60
Achat et vente de résidences principales (PS2)	61
Réparations et rénovations (RR)	62
Résidences secondaires et autres propriétés appartenant au ménage (OS)	65
Articles et accessoires d'ameublement (HF)	71
Services de communications (CS)	81
Frais de garde (CC)	90
Nourriture (FO)	91
Vêtements (CL)	93
Soins de santé (HE)	98
Automobiles et camions (AT)	103
Automobiles et camions (AT1)	107
Transport (TR)	110
Véhicules récréatifs et bicyclettes (RB)	115
Véhicules récréatifs (RB1)	117
Éducation et Loisirs (ER)	119
Dépenses diverses (ME)	125
Revenu (INC)	131
Revenu (INC1)	132

Revenu personnel total (TPI)	134
Dons en argent et contributions (MC)	136
Distribution du journal (DD)	137
Pièces d'habitation (LQ)	139
Création de multiples (MU)	140
Merci (TY)	141
Merci 1 (TY1)	142
Code de résultat (OC)	143
Code d'action (AC)	146

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Création de multiples (MU)

MU_N01

INTERVIEWEUR : Voulez-vous créer des multiples?

- 0 Oui - Interview multiple
 - 1 Oui - Logement multiple
 - 2 Non
- (NSP, RF ne sont pas permis)

MU_N02

INTERVIEWEUR : Entrez le nombre de multiples (entre 1 et 9).

|_|
(MIN : 1)
(MAX : 9)

(NSP, RF ne sont pas permis)

MU_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Type d'habitation (DW)

DW_N02

INTERVIEWEUR : Choisissez le type de logement.

- 01 Maison individuelle
 - 02 Maison double
 - 03 Maison en rangée
 - 04 Duplex
 - 05 Immeuble d'appartements (moins de 5 étages)
 - 06 Immeuble d'appartements (5 étages ou plus)
 - 07 Établissement
 - 08 Hôtel; maison de chambres / pension; camp
 - 09 Maison mobile
 - 10 Autre - Précisez (Passez à DW_S02)
- (NSP, RF ne sont pas permis)

DW_C02B

Si DW_Q02 = 10 (Autre - précisez), passez à DW_S02.
Sinon, passez à DW_FIN.

DW_S02

INTERVIEWEUR : Choisissez le type de logement.

Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

DW_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Contact (CN)

CN_N01

INTERVIEWEUR : Sélectionnez la méthode de l'interview.

- 1 Par téléphone
 - 2 En personne
- (NSP, RF ne sont pas permis)

CN_N02

INTERVIEWEUR : Avez-vous établi le contact?

- 1 Oui
 - 2 Non
- (NSP, RF ne sont pas permis)

CN_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

Introduction de l'intervieweur (II)

II_R01

Bonjour, je travaille à Statistique Canada. Je m'appelle ...

INTERVIEWEUR : Présentez-vous en disant votre prénom et votre nom.
Appuyez sur <1> pour continuer.

II_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Langue préférée (LP)

LP_Q01

Préférez-vous que je parle en français ou en anglais?

- | | | |
|---|----------|-------------------|
| 1 | Anglais | (Passez à LP_FIN) |
| 2 | Français | (Passez à LP_FIN) |
| 3 | Autre | |
- (NSP, RF ne sont pas permis)

LP_C02A

Si LANGINTR = 2, passez à LP_FIN.
Sinon, passez à LP_N02.

LP_N02

INTERVIEWEUR : Choisissez la langue non officielle préférée du répondant.
Si nécessaire, demandez : **(Quelle langue préférez-vous?)**

- | | | |
|----|------------------|-------------------|
| 03 | Chinois | (Passez à LP_FIN) |
| 04 | Italien | (Passez à LP_FIN) |
| 05 | Pendjabi | (Passez à LP_FIN) |
| 06 | Espagnol | (Passez à LP_FIN) |
| 07 | Portugais | (Passez à LP_FIN) |
| 08 | Polonais | (Passez à LP_FIN) |
| 09 | Allemand | (Passez à LP_FIN) |
| 10 | Vietnamien | (Passez à LP_FIN) |
| 11 | Arabe | (Passez à LP_FIN) |
| 12 | Tagalog | (Passez à LP_FIN) |
| 13 | Grec | (Passez à LP_FIN) |
| 14 | Tamoul | (Passez à LP_FIN) |
| 15 | Cri | (Passez à LP_FIN) |
| 16 | Afghan | (Passez à LP_FIN) |
| 17 | Cantonais | (Passez à LP_FIN) |
| 18 | Hindi | (Passez à LP_FIN) |
| 19 | Mandarin | (Passez à LP_FIN) |
| 20 | Persan (Farsi) | (Passez à LP_FIN) |
| 21 | Russe | (Passez à LP_FIN) |
| 22 | Ukrainien | (Passez à LP_FIN) |
| 23 | Ourdou | (Passez à LP_FIN) |
| 24 | Inuktitut | (Passez à LP_FIN) |
| 25 | Hongrois | (Passez à LP_FIN) |
| 26 | Coréen | (Passez à LP_FIN) |
| 27 | Serbo-croate | (Passez à LP_FIN) |
| 28 | Gujarati | (Passez à LP_FIN) |
| 29 | Dari | (Passez à LP_FIN) |
| 90 | Autre - Précisez | (Passez à LP_S02) |
- (NSP, RF ne sont pas permis)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

LP_S02

(Choisissez la langue non officielle préférée du répondant.
Si nécessaire, demandez : **(Quelle langue préférez-vous?)**)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

LP_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Contact initial (IC)

IC_R01

Je vous [appelle/rends visite] au sujet de l'Enquête sur les dépenses des ménages. Cette enquête recueille de l'information sur les montants consacrés à la nourriture, aux vêtements, au logement, au transport, aux soins de santé et à d'autres catégories de dépenses afin de connaître les habitudes de consommation des ménages au Canada. On recueille également des renseignements sur les caractéristiques du logement, l'ameublement et l'équipement ménager.

Tous les renseignements recueillis pour cette enquête resteront strictement confidentiels.

Bien que votre participation à cette enquête soit volontaire, votre coopération est importante afin que les renseignements recueillis puissent être les plus exacts et les plus complets possible.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

IC_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Reprise de contact avec un cas de refus (REF)

REF_R01

Un de nos intervieweurs a contacté votre ménage récemment à propos de l'Enquête sur les dépenses des ménages. Cette enquête recueille de l'information sur les montants consacrés à diverses catégories de dépenses afin de connaître les habitudes de consommation des ménages au Canada.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

REF_R02

Votre participation est essentielle afin que les résultats soient précis. [Tous les renseignements recueillis pour cette enquête resteront strictement confidentiels.]

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

REF_FIN

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

Reprise de contact pour un rendez-vous (ARC)

ARC_R01

Un de nos intervieweurs a contacté votre ménage récemment à propos ^INTROENQUETE. J'aimerais continuer là où nous nous étions laissés. [Comme vous le savez déjà, toutes les réponses que vous donnerez lors de cette enquête demeureront strictement confidentielles.]

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

ARC_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

Confirmation d'adresse de listage (Personne) (LA)

LA_B01

Appelez le nouveau bloc Adresse (NAD).

LA_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

Adresse postale (MA)

MA_B01

Appelez le nouveau bloc Adresse (NAD).

MA_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Nouvelle adresse (NAD)

NAD_Q01 [INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez le numéro civique.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le numéro civique?)**

(6 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

NAD_C01 Si NSP ou RF est inscrit et LISTINGADFLAG <> Oui, passez à NAD_N01.
Sinon, passez à NAD_Q02.

NAD_N01 INTERVIEWEUR : Voulez-vous sauter les autres questions d'adresse?

1 Oui (Passez à NAD_FIN)
2 Non
(NSP, RF ne sont pas permis)

NAD_Q02 [INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez le suffixe du numéro civique.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le suffixe du numéro civique?)**

(3 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

NAD_Q03 [INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez le nom de la rue.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le nom de la rue?)**

(50 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

NAD_Q04

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez le type de rue.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le type de rue?)**

(20 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

NAD_Q05

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez la direction de la rue.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est la direction de la rue?)**

(2 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

NAD_Q06

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez le numéro de l'appartement.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le numéro de l'appartement?)**

(6 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

NAD_Q07

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez la ville, le village ou la municipalité.
Si nécessaire, demandez : **(Quel(le) est la ville, le village ou la municipalité?)**

(35 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- NAD_Q08 **[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]**
- INTERVIEWEUR** : Inscrivez le code postal. **[Vide/Si l'adresse est à l'extérieur du Canada, appuyez sur <Enter>]**
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le code postal?)**
-
- (6 espaces)
- NSP, RF (Passez à NAD_Q10)
Nul est permis
- Passez à NAD_E08A
- NAD_C09 Si le premier caractère du code postal est "X", passez à NAD_D10.
Sinon, passez à NAD_Q09.
- NAD_Q09 **([INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?])**
- INTERVIEWEUR** : Confirmez que [le territoire/la province] est [le territoire/la province].
Si nécessaire, demandez : **(Donc [le territoire/la province] est [le territoire/la province])**
- 1 Oui (Passez à NAD_FIN)
2 Non
(NSP, RF ne sont pas permis)
- NAD_Q10 **[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]**
- INTERVIEWEUR** : Sélectionnez la province ou le territoire.
Si nécessaire, demandez : **(Quel(le) est la province ou le territoire?)**
- 10 Terre-Neuve-et-Labrador
11 Île-du-Prince Édouard
12 Nouvelle-Écosse
13 Nouveau-Brunswick
24 Québec
35 Ontario
46 Manitoba
47 Saskatchewan
48 Alberta
59 Colombie-Britannique
60 Yukon
61 Territoires du Nord-Ouest
62 Nunavut
76 [États-Unis]
77 [Hors du Canada et des É.-U.]
(NSP, RF ne sont pas permis)
- NAD_C11 Si 76 « É.-U. » est inscrit et NONCANADFLAG <> Oui, passez à NAD_Q11.
Sinon, passez à NAD_FIN.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

NAD_Q11

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Sélectionnez l'état.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est l'état?)**

01	Alabama	26	Missouri
02	Alaska	27	Montana
03	Arizona	28	Nebraska
04	Arkansas	29	Nevada
05	Californie	30	New Hampshire
06	Colorado	31	New Jersey
07	Connecticut	32	Nouveau Mexique
08	Delaware	33	New York
09	District de Columbia	34	Caroline du Nord
10	Floride	35	Dakota du Nord
11	Géorgie	36	Ohio
12	Hawaï	37	Oklahoma
13	Idaho	38	Oregon
14	Illinois	39	Pennsylvanie
15	Indiana	40	Rhode Island
16	Iowa	41	Caroline du Sud
17	Kansas	42	Dakota du Sud
18	Kentucky	43	Tennessee
19	Louisiane	44	Texas
20	Maine	45	Utah
21	Maryland	46	Vermont
22	Massachusetts	47	Virginie
23	Michigan	48	Washington
24	Minnesota	49	Virginie de l'Ouest
25	Mississippi	50	Wisconsin
		51	Wyoming

(NSP, RF ne sont pas permis)

NAD_Q12

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./Quelle est votre adresse postale exacte?]

INTERVIEWEUR : Inscrivez seulement un code zip des É.-U.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le code zip?)**

(12 espaces)

NSP, RF

(Passez à NAD_FIN)

NAD_C13

Si ASKDESCRIPTION = 1 (Oui) et (NAD_Q01=(Vide, NSP ou RF) ou NAD_Q03=(Vide, NSP ou RF)), passez à NAD_Q13.
Sinon, passez à NAD_FIN.

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

NAD_Q13

[INTERVIEWEUR : Confirmez l'adresse de listage./**Quelle est votre adresse postale exacte?**]

INTERVIEWEUR : Inscrivez l'adresse rurale descriptive.
Si nécessaire, demandez : (**Quel est l'adresse rurale descriptive?**)

(60 espaces)

NSP, RF
Nul est permis

NAD_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Téléphone Amérique du Nord (NATP)

NATP_Q01 **Quel est votre numéro de téléphone, avec l'indicatif régional?**

INTERVIEWEUR : Inscrivez l'indicatif régional.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est l'indicatif régional?)**
Inscrivez « 000 » s'il n'y a pas de téléphone.

|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 995)

NSP, RF (Passez à NATP_Q02)

NATP_C01 Si NATP_Q01 = « 000 », remplir NATP_Q02 avec « 0000000 », passez à NATP_FIN.
Sinon, passez à NATP_E01A.

NATP_Q02 **(Quel est votre numéro de téléphone, avec l'indicatif régional?)**

INTERVIEWEUR : Inscrivez le numéro de téléphone.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le numéro de téléphone?)**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 9 999 995)

NSP, RF (Passez à NATP_FIN)

NATP_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Liste habituelle (USU)

USU_Q01

Veillez nommer toutes les personnes qui demeurent habituellement ici.

INTERVIEWEUR : Prénom: Commencez par les adultes qui ont des responsabilités au niveau des soins ou du support familial.
Inscrivez le prénom.
Pour supprimer un nom, remplacez le prénom par *.
Pour continuer, allez à la ligne en blanc à la fin de la liste des membres du ménage et entrez <1> dans le champ du prénom.

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

USU_Q02

Veillez nommer toutes les personnes qui demeurent habituellement ici.

INTERVIEWEUR : Nom de famille : Commencez par les adultes qui ont des responsabilités au niveau des soins ou du support familial.
Inscrivez le nom de famille.
Pour supprimer un nom, remplacez le prénom par *.
Pour continuer, allez à la ligne en blanc à la fin de la liste des membres du ménage et entrez <1> dans le champ du prénom.

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

USU_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Liste temporaire (TEM)

TEM_Q01

Quels sont les noms de toutes les personnes qui demeurent ici temporairement?

INTERVIEWEUR : Prénom : Ajoutez une personne seulement si elle n'a pas d'autre résidence habituelle ailleurs.
Inscrivez le prénom.
Pour supprimer un nom, remplacez le prénom par *.
Pour continuer, allez à la ligne en blanc à la fin de la liste des membres du ménage et entrez <1> dans le champ du prénom.

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

TEM_Q02

Quels sont les noms de toutes les personnes qui demeurent ici temporairement?

INTERVIEWEUR : Nom de famille : Ajoutez une personne seulement si elle n'a pas d'autre résidence habituelle ailleurs.
Inscrivez le nom de famille.
Pour supprimer un nom, remplacez le prénom par *.
Pour continuer, allez à la ligne en blanc à la fin de la liste des membres du ménage et entrez <1> dans le champ du prénom.

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

TEM_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Liste autre (OTH1)

OTH1_Q01

Quels sont les noms des autres personnes qui vivent ou demeurent ici?

INTERVIEWEUR : Prénom : Ajoutez une personne seulement si elle n'a pas d'autre résidence habituelle ailleurs.
Inscrivez le prénom.
Pour supprimer un nom, remplacez le prénom par*.
Pour continuer, allez à la ligne en blanc à la fin de la liste des membres du ménage et entrez <1> dans le champ du prénom.

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

OTH1_Q02

Quels sont les noms des autres personnes qui vivent ou demeurent ici?

INTERVIEWEUR : Nom de famille : Ajoutez une personne seulement si elle n'a pas d'autre résidence habituelle ailleurs.
Inscrivez le nom de famille.
Pour supprimer un nom, remplacez le prénom par*.
Pour continuer, allez à la ligne en blanc à la fin de la liste des membres du ménage et entrez <1> dans le champ du prénom.

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

OTH1_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Démographique (DEM)

DEM_B01	Appel du Bloc Genre (GEN)
DEM_B02	Appel du Bloc Age sans confirmation (ANC)
DEM_B04	Appel du bloc État matrimonial sans confirmation (MSNC)
DEM_C05	Si Membres courant > 1, passez à DEM_B05. Sinon, passez à DEM_C06.
DEM_B05	Appel du bloc Composition du ménage (HC)
DEM_C06	Si HC_Q015 = 1, 2 ou 3, passez à DEM_B06. Sinon, passez à DEM_FIN.
DEM_B06	Appel du bloc Plus haut niveau de scolarité (EHG2)
DEM_FIN	

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Genre (GEN)

GEN_Q010

Quel est [votre genre/le genre d'SPECRESPNAME/le genre de SPECRESPNAME]?

[Par genre, on entend le genre actuel, qui peut différer du sexe déterminé à la naissance ou de celui inscrit dans les documents légaux./NULL]

INTERVIEWEUR : [Lisez les catégories au répondant./Si nécessaire, lisez les catégories au répondant.]

- 1 **Masculin**
 - 2 **Féminin**
 - 3 **Ou veuillez préciser** (Passez à GEN_S010)
- NSP, RF

Passez à GEN_FIN

GEN_S010

Précisez le genre.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

GEN_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Âge sans confirmation (ANC)

ANC_B01	Quelle est la date de naissance de [NOM]? Appelez le bloc Date (DATE)
ANC_C02A	Si ANC_B01.Mois = NONRÉPONSE ou ANC_B01.Année = NONRÉPONSE, passez à ANC_Q03. Sinon, passez à ANC_C02B.
ANC_C02B	Si ANC_B01.Jour = NONRÉPONSE et ANC_B01.Mois = MOÏSCOURANT, passez à ANC_Q03. Sinon, passez à ANC_D02A.
ANC_Q02	Donc, [NOM] avait [AGE] le [DATE]. Est-ce exact? <u>INTERVIEWEUR</u> : Date de naissance est ^DV_DOBDATEF. 1 Oui 2 Non, retournez et corrigez la date de naissance 3 Non, recueillez l'âge (NSP, RF ne sont pas permis)
ANC_C03	Si ANC_Q02 = 1, passez à ANC_FIN. Sinon, passez à ANC_Q03.
ANC_Q03	Quel est l'âge de [NOM]? _ _ Âge en années (MIN : 0) (MAX : 121) (NSP, RF ne sont pas permis)
ANC_FIN	

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Date (DATE)

DATE_Q01

Quelle est la date de naissance de [NOM]?

INTERVIEWEUR : Inscrivez le jour.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le jour?)**

|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 31)

NSP, RF

DATE_Q02

(Quelle est la date de naissance de [NOM]?)

INTERVIEWEUR : Sélectionnez le mois.
Si nécessaire, demandez : **(Quel est le mois?)**

01 janvier
02 février
03 mars
04 avril
05 mai
06 juin
07 juillet
08 août
09 septembre
10 octobre
11 novembre
12 décembre

NSP, RF

DATE_Q03

(Quelle est la date de naissance de [NOM]?)

INTERVIEWEUR : Inscrivez l'année en utilisant quatre chiffres.
Si nécessaire, demandez : **(Quelle est l'année?)**

|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 9997)

NSP, RF

DATE_FIN

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

État matrimonial sans confirmation (De-facto) (MSNC)

MSNC_Q01

Quel est [votre état matrimonial/l'état matrimonial d'FNAME/l'état matrimonial de FNAME]?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 1 **Marié(e)**
 - 2 **En union libre**
 - 3 **Veuf ou veuve**
 - 4 **Séparé(e)**
 - 5 **Divorcé(e)**
 - 6 **Célibataire, jamais marié(e)**
- NSP, RF

MSNC_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Plus haut niveau de scolarité (EHG2)

EHG2_Q01

Quel est le plus haut niveau d'études primaires ou secondaires [que vous avez/qu'FNAME a/que FNAME a] achevées?

- 1 8e année ou moins (Québec: secondaire II ou moins) (Passez à EHG2_Q03)
 - 2 9e à 10e année (Québec: secondaire III ou IV, Terre-Neuve-et-Labrador: 1re année secondaire) (Passez à EHG2_Q03)
 - 3 11e à 13e année (Québec: secondaire V, Terre-Neuve-et-Labrador: 2e à 3e année secondaire)
- NSP, RF

EHG2_Q02

[Avez-vous/Est-ce qu'FNAME a/Est-ce que FNAME a] obtenu un diplôme d'études secondaires ou son équivalent?

- 1 Oui
 - 2 Non
- NSP, RF

EHG2_Q03

[Avez-vous/Est-ce qu'FNAME a/Est-ce que FNAME a] suivi tout autre cours pouvant mener à l'obtention d'une attestation, d'un certificat ou d'un diplôme décerné par un établissement d'enseignement?

- 1 Oui (Passez à EHG2_Q04)
 - 2 Non
- NSP, RF

Passez à EHG2_FIN

EHG2_Q04

Quel est le plus haut certificat, diplôme ou grade [que vous avez/qu'FNAME a/que FNAME a] obtenu?

- 1 Niveau inférieur à un diplôme d'études secondaires ou à son équivalent
 - 2 Diplôme d'études secondaires ou un certificat d'équivalence d'études secondaires
 - 3 Certificat ou diplôme d'une école de métiers
 - 4 Certificat ou diplôme d'un collège, d'un cégep ou d'un autre établissement non universitaire (autre que les certificats ou diplômes de métiers)
 - 5 Certificat ou diplôme universitaire au-dessous du niveau du baccalauréat
 - 6 Baccalauréat (p. ex. B.A., B.Sc., LL.B.)
 - 7 Certificat, diplôme ou grade universitaire au-dessus du niveau du baccalauréat
- NSP, RF

EHG2_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Composition du ménage (HC)

HC_Q015

INTERVIEWEUR : Le code «1» est assigné à la personne de référence.

Quel est le lien de parenté entre [prénom du membre du ménage] et [prénom de la personne No 01]?

- 02 Époux/Épouse
- 03 Partenaire en union libre (conjoint(e) de fait)
- 04 Père/Mère
- 05 Fils/Fille (biologique, adopté(e) ou du conjoint/de la conjointe)
- 06 Frère/Soeur
- 07 Père/Mère de famille d'accueil
- 08 Fils/Fille en famille d'accueil
- 09 Grand-père/Grand-mère
- 10 Petit-fils/Petite-fille
- 11 Membre de belle-famille
- 12 Autre personne apparentée
- 13 Personne non apparentée

NSP, RF

HC_N020

INTERVIEWEUR : Veuillez assigner le «code de famille économique» au moment de l'interview.

Famille économique :

La famille économique renvoie à un groupe de deux personnes ou plus habitant dans le même logement et apparentées par le sang, par alliance, par union libre ou par adoption. Les enfants en famille d'accueil font partie de cette catégorie.

Par exemple, des colocataires non apparentés auront des codes différents.

(1 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

HC_FIN

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

Personne qui donne l'information (PPI)

PPI_N01

INTERVIEWEUR : Choisissez le nom de la personne qui [donne / a fourni] l'information.

|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 20)

(NSP, RF ne sont pas permis)

PPI_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

Enregistrement audio (AREC)

AREC_Q01

Une partie de l'interview pourrait être enregistrée aux fins de contrôle de la qualité. Acceptez-vous qu'on vous enregistre?

- 1 Oui
 - 2 Non
- (NSP, RF ne sont pas permis)

AREC_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Présentation du journal (DI)

DI_C005

Si DiaryFlg = 0 (non sélectionné), passez à DI_FIN.
Sinon, passez à DI_R005.

DI_R005

INTERVIEWEUR :

- Parlez brièvement du journal au répondant.
- N'expliquez pas les détails sur la façon de compléter le journal à ce moment.

Appuyez sur <1> pour continuer.

DI_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Activité principale (MN)

MN_C001

Si AGE >15, passez à MN_R001.
Sinon, passez à MN_FIN.

MN_R001

La partie suivante de cette entrevue porte sur l'activité principale pour chaque membre du ménage.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

MN_B010

Appelez le block MN1 pour chaque membre du ménage

MN_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Activité principale (MN1)

MN1_Q010

Présentement, quelle est [l'activité principale de [NOM]/votre activité principale]?

INTERVIEWEUR : [Si nécessaire, lisez les catégories au répondant.]

- 01 **Travailler à un emploi ou à [son/votre] propre compte**
 - 02 **Chercher un emploi**
 - 03 **Étudier**
 - 04 **Tenir maison**
 - 05 **[S'occuper/Vous occuper] des membres de [sa/votre] famille y compris des jeunes enfants**
 - 06 **Être à la retraite**
 - 07 **Être atteint d'une maladie de longue durée ou d'une incapacité**
 - 08 **Faire du bénévolat**
 - 09 Pas d'activité principale
 - 10 Autre - Précisez (Passez à MN1_S010)
- NSP, RF

Passez à MN1_FIN

MN1_S010

(Présentement, quelle est [l'activité principale de [NOM]/votre activité principale]?)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

MN1_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Caractéristiques du logement (DC)

DC_R001

La prochaine section porte sur les caractéristiques de votre résidence principale actuelle.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

DC_Q010

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 1 du Guide de réponse. Lisez les catégories au répondant.]

Dans quel type de logement demeurez-vous? Est-ce un(e) ... ?

[INTERVIEWEUR : Cette note à l'intervieweur n'a pas lieu de figurer pour les interviews en personne.]

01 **Maison individuelle**

02 **Maison double (jumelée ou semi-détachée)**

03 **Maison en rangée**

04 **Duplex**

05 **Immeuble d'appartements de moins de 5 étages**

06 **Immeuble d'appartements de 5 étages ou plus**

07 **Hôtel, maison de chambres / pension, camp**

08 **Maison mobile**

09 Autre - Précisez

(Passez à DC_S010)

NSP, RF

Passez à DC_Q030

DC_S010

(Dans quel type de logement demeurez-vous? Est-ce un(e) ... ?)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

DC_Q030

En quelle année ce logement a-t-il été originellement construit?

|_|_|_|_|
(MIN : 1800)
(MAX : 2020)

NSP, RF

(Passez à DC_Q031)

Passez à DC_Q040

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

DC_Q031

Si possible, sélectionnez l'année approximative où ce logement a été originellement construit à partir d'une des catégories suivantes. Était-ce... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 01 **1920 ou avant**
 - 02 **1921 - 1945**
 - 03 **1946 - 1960**
 - 04 **1961 - 1970**
 - 05 **1971 - 1980**
 - 06 **1981 - 1990**
 - 07 **1991 - 2000**
 - 08 **2001 - 2010**
 - 09 **2011 - 2019**
- NSP, RF

DC_Q040

Ce logement nécessite-t-il des réparations?

Ne déclarez pas les rénovations ou rajouts.

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 1 **Non, seulement un entretien régulier est requis (peinture, nettoyage du système de chauffage, etc.)**
- 2 **Oui, des réparations mineures sont requises (carreaux de plancher détachés ou manquants, briques descellées, bardeaux arrachés, marches, rampes ou revêtement extérieur défectueux, etc.)**
- 3 **Oui, des réparations majeures sont requises (plomberie ou installation électrique défectueuse, réparations à la charpente des murs, planchers ou plafonds, etc.)**

NSP, RF

DC_Q050

Combien y a-t-il de chambres à coucher dans ce logement?

INTERVIEWEUR : Comptez toutes les pièces considérées comme des chambres à coucher même si elles sont désormais utilisées à d'autres fins, par exemple, comme chambre d'amis ou salle de télévision.

Ne comptez pas les pièces qui ne servent qu'à des activités professionnelles.

Comptez toutes les pièces maintenant utilisées comme chambres à coucher, même si à l'origine, elles n'étaient pas prévues à cette fin, comme les chambres à coucher au sous-sol.

Pour les logements d'une seule pièce ou les studios, inscrivez zéro.

|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 20)

NSP, RF

DC_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Équipements associés au logement (FD)

FD_R001

La prochaine section porte sur l'équipement électronique et sur le matériel de communication associés à votre logement.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

FD_Q010

Combien de téléphones cellulaires pour usage personnel y a-t-il dans votre ménage?

|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 97)

NSP, RF

FD_Q020

Avez-vous :

... un service téléphonique conventionnel (dans ce logement)?

1 Oui
2 Non

NSP, RF

FD_Q030

Avez-vous les services de télévision via ... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 **Le câble (à ce logement)**
2 **Une antenne parabolique (à ce logement)**
3 **Une ligne téléphonique (à ce logement)**
4 Aucune de ces réponses

NSP, RF

FD_Q040

Avez-vous :

... un ordinateur personnel (à ce logement)?

(Ne déclarez pas les ordinateurs utilisés seulement à des fins commerciales.)

1 Oui
2 Non

NSP, RF

FD_Q050

Votre ménage a-t-il accès à Internet de ce logement?

1 Oui
2 Non

NSP, RF

(Passez à FD_FIN)

(Passez à FD_FIN)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

FD_Q055

Quel type de connexion Internet avez-vous?

(Ne comptez pas les routeurs sans fil, qui servent à distribuer le signal Internet à l'intérieur du logement.)

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

- 1 **Par ligne téléphonique régulière**
 - 2 **Par ligne téléphonique haute vitesse**
 - 3 **Par câble**
 - 4 **Par antenne parabolique**
 - 5 **Sans fil (y compris les appareils de poche 3G ou 4G, les clés ou les connexions sans fil fixes)**
 - 6 Autre - Précisez (Passez à FD_S055)
- NSP, RF

Passez à FD_FIN

FD_S055

(Quel type de connexion Internet avez-vous?)

(Ne comptez pas les routeurs sans fil, qui servent à distribuer le signal Internet à l'intérieur du logement.)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

FD_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Mode d'occupation du logement (TE)

TE_R001

La prochaine section porte sur le mode d'occupation de votre logement.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

TE_Q010

Votre logement ... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 1 **Appartient-il à votre ménage avec une hypothèque**
- 2 **Appartient-il à votre ménage sans hypothèque, c'est-à-dire que le logement a été payé en entier ou qu'un autre type de financement est utilisé**
- 3 **Est-il loué** (Passez à TE_Q050)
- 4 **Est-il occupé gratuitement, c'est-à-dire qu'aucun membre n'est propriétaire du logement et qu'aucun loyer n'est exigé** (Passez à TE_Q050)

(NSP, RF ne sont pas permis)

TE_Q020

Si vous vendiez ce logement aujourd'hui, combien penseriez-vous obtenir de la vente?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TE_Q050

En quelle année votre ménage a-t-il emménagé dans ce logement?

INTERVIEWEUR : Inscrivez l'année en utilisant quatre chiffres.

|_|_|_|
(MIN : 1900)
(MAX : 2020)

NSP, RF

(Passez à TE_FIN)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

TE_Q060

À quel mois?

INTERVIEWEUR : Sélectionnez le mois.

- 01 janvier
- 02 février
- 03 mars
- 04 avril
- 05 mai
- 06 juin
- 07 juillet
- 08 août
- 09 septembre
- 10 octobre
- 11 novembre
- 12 décembre
- NSP, RF

TE_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Présentement propriétaire (CO)

- CO_C001A Si TE_Q010 = 1 ou 2, passez à CO_R001.
Sinon, passez à CO_C001B.
- CO_C001B Si PS_Q050 = 1, 2 or 3, passez à CO_D040.
Sinon, passez à CO_FIN.
- CO_R001 **La prochaine section porte sur les dépenses associées à ce logement.**

L'enquête recueille seulement des informations sur les dépenses des ménages, alors pour l'ensemble des questions, ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise ou de location.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.
- CO_Q010 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... les taxes foncières et scolaires de ce logement?

Déclarez les frais de services spéciaux et les améliorations locales facturées durant ce temps.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF
- CO_Q020 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**

... l'assurance-propiété de ce logement?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : -9 999 997)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF
- CO_C021 Si CO_Q020 > 0, passez à CO_Q021.
Sinon, passez à CO_Q030.
- CO_Q021 **Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?**

|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 104)

NSP, RF (Passez à CO_Q030)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CO_N022 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou en mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)

CO_Q030 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :
... les frais de condominium de ce logement?**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : -9 999 997)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_C031 Si CO_Q030 > 0, passez à CO_Q031.
Sinon, passez à CO_D040.

CO_Q031 **Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?**

|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)

NSP, RF (Passez à CO_D040)

CO_N032 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou en mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)

CO_Q040 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... les honoraires de notaires ou d'avocats relatifs à [la résidence principale qui a été vendue/ce logement], par exemple, les recherches de titres de propriété et transfert de titre?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CO_Q050 (Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les frais d'enregistrement, frais de renouvellement et renouvellement anticipé ou frais de fermeture d'hypothèque relatifs à [la résidence principale qui a été vendue/ce logement]?

Ne déclarez pas les paiements hypothécaires actuels.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_Q060 (Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les autres frais associés à [la résidence principale qui a été vendue/ce logement], par exemple, location d'emplacement pour les maisons mobiles, évaluations et inspections, charges communes, frais d'arpentage, cotisations spéciales pour propriétaires de condos, permis de construction, etc.?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_C061 Si CO_Q060 > 0, passez à CO_S061.
Sinon, passez à CO_C070A.

CO_S061 **S.V.P. précisez les autres dépenses.**

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

CO_C070A Si TE_Q010 = 1, passez à CO_R070.
Sinon, passez à CO_C070B.

CO_C070B Si TE_Q010 = 3 ou 4, passez à CO_FIN.
Sinon, passez à CO_R200.

CO_R070 **Les prochaines questions portent sur les paiements hypothécaires pour ce logement.**

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CO_Q070 **Combien de prêts hypothécaires votre ménage a-t-il présentement pour ce logement?**

0 Aucun prêt hypothécaire (Passez à CO_R200)
1 1
2 2
3 Plus de 2
NSP, RF (Passez à CO_R200)

CO_B080 Appelez le bloc CO1 selon la valeur maximale de CO_Q070

CO_R200 **Les prochaines questions portent sur les dépenses en services publics.**

[Ne déclarez pas les coûts déjà inclus dans les frais de condominium.]

Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise ou de location.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

CO_Q200 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**

... les frais d'aqueduc et d'égouts non compris dans les taxes foncières de ce logement?

Déclarez les services de pompage et les camions-citernes qui livrent et remplissent les réservoirs d'eau aux maisons privées.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : -9 999 997)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_C201 Si CO_Q200 > 0, passez à CO_Q201.
Sinon, passez à CO_Q210.

CO_Q201 **Ce paiement couvrirait combien de semaines ou de mois?**

|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)

NSP, RF (Passez à CO_Q210)

CO_N202 INTERVIEWEUR : Indiquez si cette période est en semaines ou en mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CO_Q260 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... le gaz propane pour ce logement?

Déclarez le propane pour le BBQ.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_Q265 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**

... l'huile de chauffage, bois de chauffage et autre combustible pour ce logement?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_Q280 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**

... la location d'équipement de chauffage pour ce logement, par exemple, chauffe-eau, réservoir à propane, etc.?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CO_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CO1_Q130

Dans lequel des groupes suivants estimez-vous que le solde dû actuel pour [l'hypothèque] se trouve? Est-ce ... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 01 **Moins de 25 000 \$**
- 02 **25 000 \$ à moins de 50 000 \$**
- 03 **50 000 \$ à moins de 75 000 \$**
- 04 **75 000 \$ à moins de 100 000 \$**
- 05 **100 000 \$ à moins de 150 000 \$**
- 06 **150 000 \$ à moins de 200 000 \$**
- 07 **200 000 \$ à moins de 250 000 \$**
- 08 **250 000 \$ à moins de 300 000 \$**
- 09 **300 000 \$ à moins de 500 000 \$**
- 10 **500 000 \$ ou plus**

NSP, RF

CO1_Q135

Quelle est la période d'amortissement pour [l'hypothèque], c'est-à-dire le nombre total d'années pendant lesquelles vous avez accepté de rembourser complètement votre hypothèque? Est-ce ... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 01 **Moins de 10 ans**
- 02 **De 10 à 14 ans**
- 03 **De 15 à 19 ans**
- 04 **De 20 à 24 ans**
- 05 **25 ans**
- 06 **30 ans**
- 07 **35 ans**
- 08 **40 ans**
- 09 **Autre - Précisez**

(Passez à CO1_S135)

NSP, RF

Passez à CO1_FIN

CO1_S135

(Quelle est la période d'amortissement pour [l'hypothèque], c'est-à-dire le nombre total d'années pendant lesquelles vous avez accepté de rembourser complètement votre hypothèque? Est-ce ... ?)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

CO1_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Présentement locataire (CR)

- CR_C001 Si TE_Q010 = 3 ou TE_Q010 = 4, passez à CR_R001.
Sinon, passez à CR_FIN.
- CR_R001 **La prochaine section porte sur les paiements du loyer et des services publics.**

L'enquête recueille seulement des informations sur les dépenses des ménages, alors pour l'ensemble des questions, ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise ou de location.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.
- CR_C020 Si TE_Q010 = 3, passez à CR_Q020.
Sinon, passez à CR_Q060.
- CR_Q020 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**

... le loyer de ce logement?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : -9 999 997)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF
- CR_C021 Si CR_Q020 > 0, passez à CR_Q021.
Sinon, passez à CR_Q030.
- CR_Q021 **Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?**

|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)

NSP, RF (Passez à CR_Q030)
- CR_N022 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou en mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)
- CR_Q030 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), quelles autres sommes non comprises dans les paiements réguliers du loyer ont été payées au propriétaire pour ce logement, par exemple, des dépôts de garantie?**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CR_Q110 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**

... les frais d'électricité de ce logement?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : -9 999 997)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CR_C111 Si CR_Q110 > 0, passez à CR_Q111.
Sinon, passez à CR_Q130.

CR_Q111 **Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?**

|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)

NSP, RF

(Passez à CR_Q130)

CR_N112 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou en mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)

CR_Q130 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**

... le gaz naturel (gaz canalisé) de ce logement?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : -9 999 997)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CR_C131 Si CR_Q130 > 0, passez à CR_Q131.
Sinon, passez à CR_Q150.

CR_Q131 **Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?**

|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)

NSP, RF

(Passez à CR_Q150)

CR_N132 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou en mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CR_Q150

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... le gaz propane pour ce logement?

Déclarez le propane pour le BBQ.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CR_Q155

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... l'huile de chauffage, bois de chauffage et autre combustible pour ce logement?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CR_Q170

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... la location d'équipement de chauffage pour ce logement, par exemple, chauffe-eau, réservoir à propane, etc.?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CR_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Achat et vente de résidences principales (PS)

PS_R001

La prochaine section porte sur l'achat et la vente de résidences principales.

(Ne déclarez pas l'achat et la vente de résidences secondaires, de logements achetés ou vendus exclusivement à des fins commerciales et des logements achetés ou vendus pour des personnes ne faisant pas partie du ménage.)

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

PS_Q010

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien de résidences principales votre ménage a-t-il achetées?

0	N'a pas acheté de résidence principale	(Passez à PS_Q050)
1	1	
2	2	
3	3	
NSP, RF		(Passez à PS_Q050)

PS_B020

Appeler le bloc PS1 (jusqu'à 3 fois) selon la réponse à PS_Q010.

PS_Q050

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien de résidences principales votre ménage a-t-il vendues?

0	N'a pas vendu de résidence principale	(Passez à PS_FIN)
1	1	
2	2	
3	3	
NSP, RF		(Passez à PS_FIN)

PS_B060

Appeler le bloc PS2 (jusqu'à 3 fois) selon la réponse à PS_Q050.

PS_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Achat et vente de résidences principales (PS2)

- PS2_Q070 **Quel était le prix de vente de [cette] résidence principale?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
-
- PS2_Q080 **Quel était le montant des commissions de courtage payées pour la vente de [cette] résidence principale?**
- Vous pouvez déclarer un montant ou un pourcentage.**
- INTERVIEWEUR : Lorsque vous inscrivez un pourcentage, assurez-vous de toujours l'inscrire avec deux chiffres après la virgule car il n'est pas permis d'arrondir (par exemple, 4,25% ne doit pas être arrondi à 4,30%).
- (MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
-
- PS2_C081 Si PS2_Q080 = 0 ou NSP ou RF, passez à PS2_FIN.
Sinon, passez à PS2_N081.
-
- PS2_N081 INTERVIEWEUR : S'agit-il d'un montant ou d'un pourcentage?
- 1 Montant
2 Pourcentage
(NSP, RF ne sont pas permis)
-
- PS2_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Réparations et rénovations (RR)

RR_C001 Si (TE_Q010 = 3 ou 4) ET (PS_Q050 = 0 ou NSP ou RF), passez à RR_FIN.
Sinon, passez à RR_D001.

RR_R001 **La prochaine section porte sur les dépenses pour les améliorations, rénovations, réparations et l'entretien.**

Ne déclarez pas les dépenses liées aux maisons de vacances, résidences secondaires, logements loués et autres propriétés.

Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise ou de location.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

RR_Q010 **[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 3 du Guide de réponse.]**

Au cours des 12 derniers mois (^ADT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les réparations et l'entretien [de toutes les résidences principales (incluant la résidence actuelle appartenant à l'occupant et celle qui a été vendue au cours des 12 derniers mois)]?

Les travaux de réparation et d'entretien sont faits afin de garder une propriété en bon état sans en améliorer la qualité, par exemple, la peinture d'une clôture, le remplacement d'une vitre cassée ou le remplacement du filtre de la fournaise.

INTERVIEWEUR : Des exemples supplémentaires sont disponibles dans le texte d'aide.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

RR_C020 Si RR_Q010 > 0, passez à RR_D020.
Sinon, passez à RR_D030.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

RR_Q020 Vous avez déclaré [RR_Q010] \$ pour les réparations et l'entretien. De ce montant, combien votre ménage a-t-il dépensé pour des travaux exécutés à contrat ou pour de la main-d'œuvre salariée?

Vous pouvez déclarer un montant ou un pourcentage.

Déclarez le coût des matériaux s'ils ont été facturés avec le travail.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

RR_C021 Si RR_Q020 = 0 ou NSP ou RF, passez à RR_D030.
Sinon, passez à RR_N021.

RR_N021 INTERVIEWEUR : S'agit-il d'un montant ou d'un pourcentage?

1 Montant
2 Pourcentage
(NSP, RF ne sont pas permis)

RR_Q030 **[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 4 du Guide de réponse.]**

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les améliorations et les rénovations [de toutes les résidences principales (incluant la résidence actuelle appartenant à l'occupant et celle qui a été vendue au cours des 12 derniers mois)]?

Les travaux d'amélioration et de rénovation entraînent une augmentation de la valeur et de la qualité de la propriété. Les travaux de rénovation incluent l'ajout d'une nouvelle clôture, le remplacement des fenêtres ou l'installation d'une nouvelle fournaise. Les ajouts structurels et l'installation de piscines creusées sont également considérés comme des rénovations.

INTERVIEWEUR : Des exemples supplémentaires sont disponibles dans le texte d'aide.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

RR_C040 Si RR_Q030 > 0, passez à RR_D040.
Sinon, passez à RR_FIN.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

RR_Q040

Vous avez déclaré [RR_Q030] \$ pour les améliorations et les rénovations. De ce montant, combien votre ménage a-t-il dépensé pour des travaux exécutés à contrat ou pour de la main-d'œuvre salariée?

Vous pouvez déclarer un montant ou un pourcentage.

Déclarez le coût des matériaux s'ils ont été facturés avec le travail.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

RR_C041

Si RR_Q040 = 0 ou DK ou RF, passez à RR_FIN.
Sinon, passez à RR_N041.

RR_N041

INTERVIEWEUR : S'agit-il d'un montant ou d'un pourcentage?

- 1 Montant
 - 2 Pourcentage
- (NSP, RF ne sont pas permis)

RR_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Résidences secondaires et autres propriétés appartenant au ménage (OS)

OS_R001

La prochaine section porte sur les dépenses pour les résidences secondaires et les autres propriétés appartenant au ménage.

Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise ou de location.

INTERVIEWEUR : Ces questions sont posées tant aux propriétaires qu'aux locataires.

Ne déclarez pas un logement qui a appartenu au ménage, mais qui a été loué pendant toute l'année, parce qu'il sera considéré comme une entreprise.

Appuyez sur <1> pour continuer.

OS_Q010

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), un membre de votre ménage était-il propriétaire d'une résidence secondaire?

Le terme résidence secondaire désigne tout autre logement utilisé par le ménage comme domicile occasionnel, par exemple, chalets, fermes d'agrément et résidences d'été.

Déclarez les multipropriétés avec usage partagé et les propriétés hors du Canada.

Ne déclarez pas les résidences secondaires qui peuvent être déplacées, par exemple, roulettes, véhicules motorisés.

INTERVIEWEUR : Si le ménage a plus d'une résidence secondaire, indiquez « Oui » et demandez au répondant de combiner les montants aux questions appropriées. Expliquez par une Remarque (F4).

1	Oui	
2	Non	(Passez à OS_Q150)
NSP, RF		(Passez à OS_Q150)

OS_Q020

La résidence secondaire a-t-elle été achetée au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_2_F)?

1	Oui	
2	Non	(Passez à OS_Q040)
NSP, RF		(Passez à OS_Q040)

OS_Q030

Quel était le prix d'achat?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

OS_Q040 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... les paiements hypothécaires pour la résidence secondaire?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_Q050 **[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 5 du Guide de réponse.]**

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les réparations et l'entretien?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_Q060 **[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 6 du Guide de réponse.]**

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les améliorations et les rénovations?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_Q070 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**

... les taxes foncières, les taxes scolaires, les frais d'aqueduc et d'égouts?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

OS_Q120 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), un membre de votre ménage a-t-il vendu une résidence secondaire?**

- 1 Oui
2 Non (Passez à OS_Q150)
NSP, RF (Passez à OS_Q150)

OS_Q130 **Quel était le prix de vente?**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_Q140 **Quelles étaient les commissions de courtage?**

Vous pouvez déclarer un montant ou un pourcentage.

INTERVIEWEUR : Lorsque vous inscrivez un pourcentage, assurez-vous de toujours l'inscrire avec deux chiffres après la virgule car il n'est pas permis d'arrondir (par exemple, 4,25% ne doit pas être arrondi à 4,30%).

(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_C141 Si OS_Q140 = 0 ou NSP ou RF, passez à OS_Q150.
Sinon, passez à OS_N141.

OS_N141 INTERVIEWEUR : S'agit-il d'un montant ou d'un pourcentage?

- 1 Montant
2 Pourcentage
(NSP, RF ne sont pas permis)

OS_Q150 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), un membre de votre ménage était-il propriétaire d'une autre propriété?**

Déclarez toutes les autres propriétés qui appartiennent au ménage. Déclarez une terre, un terrain ou un logement qui appartiennent à votre ménage mais qui ne sont pas utilisés.

Ne déclarez pas la résidence principale et les résidences secondaires, les logements loués toute l'année, les entreprises et les fermes.

INTERVIEWEUR : Si le ménage a plus d'une propriété, indiquez « Oui » et demandez au répondant de combiner les montants aux questions appropriées. Expliquez par une Remarque (F4).

- 1 Oui
2 Non (Passez à OS_FIN)
NSP, RF (Passez à OS_FIN)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- OS_Q160 **L'autre propriété a-t-elle été achetée au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_2_F)?**
- 1 Oui
2 Non (Passez à OS_Q180)
NSP, RF (Passez à OS_Q180)
- OS_Q170 **Quel était le prix d'achat?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- OS_Q180 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour:**
- ... les paiements hypothécaires pour cette autre propriété?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- OS_Q190 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**
- ... les améliorations, rénovations, réparations et l'entretien, par exemple, peinture, remplacement des fenêtres, raccordement du terrain aux services publics, routes, égouts?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- OS_Q200 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**
- ... les autres dépenses relatives à la propriété, par exemple, taxes foncières, frais d'arpentage et d'évaluation, services publics?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

OS_Q210

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), un membre de votre ménage a-t-il vendu une autre propriété (c'est-à-dire une terre, un terrain ou un logement qui n'était pas utilisé par votre ménage)?

1 Oui

2 Non

NSP, RF

(Passez à OS_FIN)

(Passez à OS_FIN)

OS_Q220

Quel était le prix de vente?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_Q230

Quelles étaient les commissions de courtage?

Vous pouvez déclarer un montant ou un pourcentage.

INTERVIEWEUR : Lorsque vous inscrivez un pourcentage, assurez-vous de toujours l'inscrire avec deux chiffres après la virgule car il n'est pas permis d'arrondir (par exemple, 4,25% ne doit pas être arrondi à 4,30%).

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

OS_C231

Si OS_Q230 = 0 ou NSP ou RF, passez à OS_FIN.
Sinon, passez à OS_N231.

OS_N231

INTERVIEWEUR : S'agit-il d'un montant ou d'un pourcentage?

1 Montant

2 Pourcentage

(NSP, RF ne sont pas permis)

OS_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Articles et accessoires d'ameublement (HF)

HF_R001

La prochaine section porte sur les dépenses reliées à l'équipement et l'ameublement de maison.

Déclarez les achats d'articles neufs et d'occasion et les cadeaux achetés pour des personnes ne faisant pas partie de votre ménage.

Déclarez les achats d'articles destinés à servir dans les résidences principales, résidences secondaires ou les autres propriétés mais ne déclarez pas les articles achetés pour un logement loué à un autre ménage.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

HF_Q010A

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 7 du Guide de réponse. Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.]

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), votre ménage a-t-il acheté ... ?

INTERVIEWEUR : Si aucune dépense pour HF_Q010A, appuyez sur <Enter> pour continuer.

- 1 [Des meubles d'intérieur ou d'extérieur
(Déclarez les matelas.)
(Déclarez le coût des articles d'ameublement artisanal.)
(Ne déclarez pas le coût de location.)]
- 2 [Des tapis et des sous-tapis
(Ne déclarez pas les tapis mur à mur.)]
- 3 [Des œuvres d'art, des sculptures et des articles de décoration (par exemple, vases, chandeliers, figurines, pièces murales)]
- 4 [Des réfrigérateurs et des congélateurs
(Déclarez les appareils encastrés.)]
- 5 [Des fours à micro-ondes et des appareils de cuisson (par exemple, cuisinières, fours, fours à convection, barbecues)
(Déclarez les appareils encastrés.)
(Ne déclarez pas les petits appareils électriques pour la préparation des aliments tels que grils électriques et fours grille-pain.)]
- 6 [Des laveuses, sécheuses et lave-vaisselle
(Déclarez les appareils encastrés.)]

NSP, RF
Nul est permis

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- HF_Q030 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**
- ... les tapis et sous-tapis?**
- (Ne déclarez pas les tapis mur à mur.)**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- HF_C040 Si HF_Q010 = 3, passez à HF_D040.
Sinon, passez à HF_C062.
- HF_Q040 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**
- ... les œuvres d'art, les sculptures et autres articles de décoration (par exemple, vases, chandeliers, figurines, pièces murales)?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- HF_C062 Si HF_Q010 = 4, passez à HF_D062.
Sinon, passez à HF_C075.
- HF_Q062 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**
- ... les réfrigérateurs et les congélateurs?**
- (Déclarez les appareils encastrés.)**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- HF_C075 Si HF_Q010 = 5, passez à HF_D075.
Sinon, passez à HF_C095.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HF_Q075

[Au cours des 12 derniers mois (ADT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les fours à micro-ondes et les appareils de cuisson (par exemple, cuisinières, fours, fours à convection, barbecues)?

(Déclarez les appareils encastrés.)

(Ne déclarez pas les petits appareils électriques pour la préparation d'aliments tels que grils électriques et fours grille-pain.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C095

Si HF_Q010 = 6, passez à HF_D095.
Sinon, passez à HF_C110.

HF_Q095

[Au cours des 12 derniers mois (ADT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les laveuses, les sécheuses et les lave-vaisselle?

(Déclarez les appareils encastrés.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C110

Si HF_Q010 = 7, passez à HF_D110.
Sinon, passez à HF_C111.

HF_Q110

[Au cours des 12 derniers mois (ADT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les climatiseurs, humidificateurs et déshumidificateurs portatifs?

(Ne déclarez pas les climatiseurs centraux et thermopompes.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C111

Si HF_Q010 = 8, passez à HF_D111.
Sinon, passez à HF_C112.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HF_Q111

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les outils à moteur pour la pelouse, le jardinage et le déneigement (par exemple, tondeuses à gazon, tracteurs, souffleuses à neige, rotoculteurs, taille-haies)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C112

Si HF_Q010 = 9, passez à HF_D112.
Sinon, passez à HF_Q117.

HF_Q112

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les outils électriques pour le garage et l'atelier (par exemple, perceuses, scies circulaires, ponceuses, scies sauteuses, moteurs, pompes)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_Q117

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 8 du Guide de réponse.]

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour la location, l'entretien, la réparation et les services relatifs :

... aux meubles, tapis, articles en tissu, gros appareils ménagers, outils à moteur et électriques et autre équipement ménager?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HF_Q200A

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 9 du Guide de réponse. Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.]

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), votre ménage a-t-il acheté ... ?

INTERVIEWEUR : Si aucune dépense pour HF_Q200A, appuyez sur <Enter> pour continuer.

- 1 **Des téléphones, téléphones cellulaires, téléphones intelligents, répondeurs et télécopieurs**
- 2 **[Des tablettes électroniques (par exemple, iPad, Galaxy Tab)]**
- 3 **[Des lecteurs de livres numériques (par exemple, Kobo, Kindle)]**
- 4 **[Des équipements audio (portatifs et non portatifs) et des systèmes de cinéma maison (Ne déclarez pas les téléviseurs, lecteurs de DVD, lecteurs Blu-Ray et récepteurs.)]**

NSP, RF
Nul est permis

HF_Q200B

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 9 du Guide de réponse. Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.]

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, votre ménage a-t-il acheté ... ?)

- 05 **Des caméscopes, appareils photo (numériques et autres), pièces, accessoires et matériel connexe**
- 06 **Des téléviseurs**
- 07 **Des lecteurs DVD, Blu-Ray et des lecteurs multimédias en continu (par exemple, Roku, Chromecast), des magnétoscopes numériques et d'autres composants pour la télévision et la vidéo**
- 08 **Des montres intelligentes, moniteurs d'activité et autres appareils technos prêt-à-porter et accessoires**

09 **Aucun de ces choix**

NSP, RF
Nul est permis

(Passez à HF_Q290)
(Passez à HF_Q290)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HF_R210

Si l'appareil (par exemple, téléphone cellulaire, tablette électronique) a été acheté avec une entente de service de communication, déclarez seulement le montant payé au moment de l'achat. Sinon, déclarez le coût total pour les biens achetés au cours de la période de référence qu'ils aient été entièrement payés ou non au moment de l'achat (par exemple, achats à tempérament ou "achetez maintenant, payez plus tard").

Déclarez les taxes, droits de douane et autres frais supplémentaires. Déclarez le prix d'achat net.

Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

HF_C210

Si HF_Q200 = 1, passez à HF_Q210.
Sinon, passez à HF_C220.

HF_Q210

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les téléphones, téléphones cellulaires, téléphones intelligents, répondeurs et télécopieurs?

(Ne déclarez pas les dépenses pour les appareils si elles sont incluses dans les frais de service de communication.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C220

Si HF_Q200 = 2, passez à HF_D220.
Sinon, passez à HF_C230.

HF_Q220

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les tablettes électroniques (par exemple, iPad, Galaxy Tab)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C230

Si HF_Q200 = 3, passez à HF_D230.
Sinon, passez à HF_C240.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HF_Q260 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... les téléviseurs?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C270 Si HF_Q200 = 7, passez à HF_D270.
Sinon, passez à HF_C280.

HF_Q270 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... les lecteurs DVD, Blu-Ray et les lecteurs multimédias en continu (par exemple, Roku, Chromecast), les magnétoscopes numériques et autres composants pour la télévision et la vidéo?

Ne déclarez pas les consoles de jeu.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_C280 Si HF_Q200 = 8, passez à HF_D280.
Sinon, passez à HF_D290.

HF_Q280 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... les montres intelligentes, moniteurs d'activité et autres appareils technos prêt-à-porter et accessoires?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HF_Q290

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour les ordinateurs de bureau, les ordinateurs portatifs et ce genre de matériel informatique?

Systèmes d'ordinateur de bureau
Ordinateurs portatifs (incluant les netbooks)
Lecteurs de disques (disques durs, lecteurs DC, lecteurs DVD)
Moniteurs
Imprimantes
Scanners
Modems et routeurs
Claviers
Souris
Autres équipements périphériques et pièces achetées séparément

Ne déclarez pas :

- les consoles de jeux vidéo.
- location de modems ou routeurs.
- les tablettes électroniques.
- les ordinateurs et l'équipement informatique achetés et imputés à une entreprise ou à une exploitation agricole.]

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_Q300

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 11 du Guide de réponse.]

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... la location, l'entretien, la réparation et les services relatifs aux ordinateurs, téléphones, équipement audio, vidéo et autre équipement électronique?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HF_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Services de communications (CS)

CS_R001

La prochaine section porte sur les dépenses reliées aux services de communication et de sécurité résidentielle.

Déclarez les services utilisés dans votre résidence principale, les logements loués et les services payés pour d'autres personnes.

(Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise.)

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

CS_Q010

Pour lesquels des services suivants votre ménage a-t-il des dépenses?

INTERVIEWEUR : Choisissez toutes les réponses appropriées. Lisez les catégories au répondant.

- 1 **Téléphone conventionnel**
 - 2 **Téléphone cellulaire (ou téléavertisseur)**
 - 3 **Télévision (via le câble, une antenne parabolique ou une ligne téléphonique) ou radio par satellite**
 - 4 **Internet**
 - 5 **Service de sécurité résidentielle**
 - 6 **Aucun de ces choix**
- (NSP, RF ne sont pas permis)

(Passez à CS_FIN)

CS_C011A

Si CS_Q010 = 1 SEULEMENT, passez à CS_Q030.
Sinon, passez à CS_C011B.

CS_C011B

Si CS_Q010 = 2 SEULEMENT, passez à CS_Q040.
Sinon, passez à CS_C011C.

CS_C011C

Si CS_Q010 = 3 SEULEMENT, passez à CS_Q050.
Sinon, passez à CS_C011D.

CS_C011D

Si CS_Q010 = 4 SEULEMENT, passez à CS_Q060.
Sinon, passez à CS_C011E.

CS_C011E

Si CS_Q010 = 5 SEULEMENT, passez à CS_Q070.
Sinon, passez à CS_Q011.

CS_Q011

Votre ménage paie-t-il un forfait ou des « services groupés » comprenant deux services ou plus?

INTERVIEWEUR : Si le répondant indique qu'il a plus d'un forfait ou « services groupés », indiquez <Oui> et demandez au répondant de combiner les services inclus et les paiements. Expliquez par une Remarque (F4).

- 1 **Oui**
 - 2 **Non**
- NSP, RF
- (Passez à CS_C030A)
(Passez à CS_C030A)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- CS_N037 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou mois.
- 1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)
- CS_C040A Si CS_Q010 NE 2, passez à CS_C050A.
Sinon, passez à CS_C040B.
- CS_C040B Si (CS_Q012 = 2) et (CS_Q015 = 2), passez à CS_Q043.
Sinon, passez à CS_D040.
- CS_Q040 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**
- ... [les services de téléphone cellulaire (ou de téléavertisseur) inclus dans le forfait?/les services de téléphone cellulaire (ou de téléavertisseur)?]**
- Déclarez les frais de service et frais d'interurbains après escompte.**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF (Passez à CS_Q043)
- CS_Q041 **Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?**
- |_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)
- NSP, RF (Passez à CS_Q043)
- CS_N042 INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou mois.
- 1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)
- CS_Q043 **[À part le forfait, votre/Votre] ménage paie-t-il pour d'autres services de téléphone cellulaire (ou de téléavertisseur)?**
- 1 Oui
2 Non (Passez à CS_C050A)
(NSP, RF ne sont pas permis)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CS_Q060

À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :

... [les services d'accès à Internet inclus dans le forfait?/les services d'accès à Internet?]

Déclarez les frais d'installation et de service.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

(Passez à CS_Q063)

CS_Q061

Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?

|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 52)

NSP, RF

(Passez à CS_Q063)

CS_N062

INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou mois.

1 Semaines

2 Mois

(NSP, RF ne sont pas permis)

CS_Q063

[À part le forfait, votre/Votre] ménage paie-t-il pour d'autres services d'accès à Internet?

1 Oui

2 Non

(NSP, RF ne sont pas permis)

(Passez à CS_C070A)

CS_Q065

À combien s'élevait ces autres dépenses pour :

... les services d'accès à Internet?

(Déclarez les frais d'installation et de service.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

(Passez à CS_C070A)

CS_Q066

Ce paiement couvrait combien de semaines ou de mois?

|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 52)

NSP, RF

(Passez à CS_C070A)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- CS_N067 **INTERVIEWEUR** : Indiquez si la période est en semaines ou mois.
- 1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)
- CS_C070A Si CS_Q010 NE 5, passez à CS_FIN.
Sinon, passez à CS_C070B.
- CS_C070B Si (CS_Q012 = 5) et (CS_Q015 = 2), passez à CS_Q073.
Sinon, passez à CS_D070.
- CS_Q070 **À combien s'élevait le dernier paiement de votre ménage pour :**
- ... [les services de sécurité résidentielle inclus dans le forfait?/les services de sécurité résidentielle?]**
- Ne déclarez pas les frais d'installation.**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF (Passez à CS_Q073)
- CS_Q071 **Ce paiement couvrirait combien de semaines ou de mois?**
- |_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)
- NSP, RF (Passez à CS_Q073)
- CS_N072 **INTERVIEWEUR** : Indiquez si la période est en semaines ou mois.
- 1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)
- CS_Q073 **[À part le forfait, votre/Votre] ménage paie-t-il pour d'autres services de systèmes de sécurité résidentielle?**
- 1 Oui
2 Non (Passez à CS_FIN)
(NSP, RF ne sont pas permis)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CS_Q075

À combien s'élevait ces autres dépenses pour :
... les services de sécurité résidentielle?

Ne déclarez pas les frais d'installation.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

(Passez à CS_FIN)

CS_Q076

Ce paiement couvrirait combien de semaines ou de mois?

|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 52)

NSP, RF

(Passez à CS_FIN)

CS_N077

INTERVIEWEUR : Indiquez si la période est en semaines ou mois.

1 Semaines
2 Mois
(NSP, RF ne sont pas permis)

CS_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Frais de garde (CC)

CC_R001 **La prochaine section porte sur les dépenses entourant les frais de garde et les camps pour enfants.**

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

CC_Q015 **Au cours du dernier mois (^DT_1M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... la garde d'enfants à l'extérieur du foyer?

Assurez-vous d'exclure les journées pour lesquelles des frais de garde n'ont pas été engagés, tels que les vacances d'été, de Noël ou la semaine de relâche.

**Ne déclarez pas la garde occasionnelle d'enfants.
Ne déclarez pas les camps pour enfants, par exemple, camps de jour ou camps d'été.**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CC_Q025 **(Au cours du dernier mois, ^DT_1M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**

... la garde d'enfants au domicile?

Déclarez la garde occasionnelle d'enfants.

(Assurez-vous d'exclure les journées pour lesquelles des frais de garde n'ont pas été engagés, tels que les vacances d'été, de Noël ou la semaine de relâche.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CC_Q035 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... les camps pour enfants, par exemple, camps de jour, camps d'été?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CC_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Nourriture (FO)

FO_R001

La prochaine section porte sur les dépenses pour les aliments, les boissons, les cigarettes et le cannabis pour usage non-thérapeutique pour tous les membres du ménage.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

FO_Q010

Au cours des 4 dernières semaines (^DT_4W_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les aliments et les boissons non-alcoolisées achetés au magasin?

Déclarez les achats à l'épicerie, aux magasins d'alimentation spécialisée, aux magasins à rayons, aux magasins de type entrepôt, aux dépanneurs et la livraison à domicile.

Ne déclarez pas les articles non alimentaires achetés avec votre épicerie.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

FO_Q020

(Au cours des 4 dernières semaines, ^DT_4W_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les boissons alcoolisées achetées au magasin?

Déclarez les achats faits à la Société des alcools, dans les magasins de bière et vin et dans les épiceries.

Ne déclarez pas les bières et les vins non alcoolisés.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

FO_Q030

(Au cours des 4 dernières semaines, ^DT_4W_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les boissons alcoolisées achetées et consommées dans des bars, des bistrotts et des restaurants?

Déclarez toutes les taxes et les pourboires.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

FO_Q040

(Au cours des 4 dernières semaines, ^DT_4W_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les cigarettes?

Ne déclarez pas les cigarettes électroniques.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

FO_Q050

(Au cours des 4 dernières semaines, ^DT_4W_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... le cannabis pour usage non-thérapeutique?

Ne déclarez pas le cannabis pour usage thérapeutique (prescrit par un médecin).

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

FO_Q060

(Au cours des 4 dernières semaines, ^DT_4W_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les autres produits du tabac et articles pour fumeurs?

Déclarez les cigarettes électroniques.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

FO_FIN

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

Vêtements (CL)

CL_R001

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 12 du Guide de réponse.]

La prochaine section porte sur les dépenses pour les vêtements et les chaussures pour femmes, hommes et enfants. La période de référence est de 3 mois.

Déclarez les vêtements neufs et usagés.

Déclarez les taxes de vente.

Déclarez les cadeaux offerts à des personnes ne faisant pas partie de votre ménage.

Déclarez les dépenses pour les bébés à naître.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

CL_Q010

[INTERVIEWEUR : Le répondant doit rester à la page 12 du Guide de réponse.]

Au cours des 3 derniers mois ([^]DT_3M_F), combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :

... des vêtements pour femmes et filles âgées de 14 ans et plus?

Ne déclarez pas les chaussures et les accessoires. Ces dépenses seront déclarées séparément.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_Q020

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 13 du Guide de réponse.]

(Au cours des 3 derniers mois, [^]DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... des vêtements pour hommes et garçons âgés de 14 ans et plus?

(Ne déclarez pas les chaussures et les accessoires. Ces dépenses seront déclarées séparément.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CL_Q030

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 14 du Guide de réponse.]

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... des vêtements pour enfants âgés de moins de 14 ans?

Déclarez les couches en tissu.

(Ne déclarez pas les chaussures et les accessoires. Ces dépenses seront déclarées séparément.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_R040

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 15 du Guide de réponse.]

Les questions suivantes portent sur les dépenses pour les chaussures.

Ne déclarez pas les chaussures de sport y compris les chaussures de course. Ces dépenses seront déclarées séparément.

Ne déclarez pas les patins, chaussures à crampons et autres chaussures spécialisées pour un sport ou une activité récréative.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

CL_Q040

[INTERVIEWEUR : Le répondant doit rester à la page 15 du Guide de réponse.]

Au cours des 3 derniers mois (^DT_3M_F), combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :

... des chaussures pour femmes et filles âgées de 14 ans et plus?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CL_Q050

[INTERVIEWEUR : Le répondant doit rester à la page 15 du Guide de réponse.]

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... des chaussures pour hommes et garçons âgés de 14 ans et plus?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_Q060

[INTERVIEWEUR : Le répondant doit rester à la page 15 du Guide de réponse.]

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... des chaussures pour enfants âgés de moins de 14 ans?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_C070

Si HCNUM > 1, passez à CL_R070.
Sinon, passez à CL_Q070.

CL_R070

Pour les questions suivantes, prenez note que nous demandons un total pour le ménage.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

CL_Q070

Au cours des 3 derniers mois (^DT_3M_F), combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :

... des chaussures de sport y compris les chaussures de course?

Ne déclarez pas les patins, chaussures à crampons et autres chaussures spécialisées pour un sport ou une activité récréative.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CL_Q080 (Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... des accessoires, par exemple, gants, chapeaux, mitaines, sacs à main, cravates, ceintures, portefeuilles, parapluies?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_Q090 (Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... des montres et d'autres bijoux?

Ne déclarez pas les montres intelligentes, moniteurs d'activités et autres appareils électroniques portables.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_Q100 (Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... du tissu pour vêtements, fil à tricoter, fil et autres articles de couture?

**Ne déclarez pas le fil pour l'artisanat.
Ne déclarez pas le tissu pour les rideaux et accessoires d'ameublement.**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_Q110 (Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)

... le lavage/séchage dans une buanderie, les services de nettoyage à sec et les services de blanchisserie?

Déclarez le service de lavage de couches.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

CL_Q120

[Au cours des 3 derniers mois (^DT_3M_F), combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour ces services de cordonnier, de bijoutier et de couturier?

**Confection de vêtements
Location de vêtements et costumes
Réparation et retouche de vêtements
Entreposage de vêtements
Réparation de sacs à main
Réparation de chaussures
Réparation de bijoux et montres
Gravure de bijoux
Autres services similaires]**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

CL_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HE_Q045

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), quels ont été les frais directs des membres de votre ménage pour :

... l'équipement médical tel que prothèses auditives, fauteuils roulants, triporteurs ou quadriporteurs, lits d'hôpitaux, lève-personnes et appareils CPAP (appareil d'apnée du sommeil)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HE_Q050

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, quels ont été les frais directs des membres de votre ménage pour :)

... les articles prescrits pour les soins des yeux, par exemple, verres de contact, lunettes, montures, assurance pour les verres?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HE_Q060

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, quels ont été les frais directs pour les membres de votre ménage pour :)

... les services de soins pour les yeux, par exemple, examens de la vue, chirurgie des yeux tels que chirurgie des yeux au laser?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HE_Q070

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, quels ont été les frais directs pour les membres de votre ménage pour :)

... les soins dentaires, d'orthodontie et de parodontie?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

HE_Q115

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, quels ont été les frais directs pour les membres de votre ménage pour :)

... les généralistes (médecins de famille) et les spécialistes?

Déclarez les services non assurés tels que renouvellements de prescriptions par téléphone, tests requis pour les assurances, services dans des cliniques privés, etc.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HE_Q120

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), quels ont été les frais directs pour les membres de votre ménage pour :]

... les programmes de contrôle du poids, les programmes pour cesser de fumer et autres services médicaux, par exemple, ambulances, location d'équipement médical, services de laboratoire?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

HE_R125

Les prochaines questions portent sur les primes pour les assurances reliées aux soins de santé et l'assurance-vie.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

HE_Q125

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 18 du Guide de réponse.]

Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé en primes pour :

... les régimes privés d'assurance-santé et soins dentaires incluant les régimes d'assurance collective?

Déclarez les régimes d'assurance collective financés en partie par l'employeur.

Ne déclarez pas les régimes publics de santé tels que les régimes d'hospitalisation, d'assurance-maladie et d'assurance-médicaments administrés par la province ou le territoire.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Automobiles et camions (AT)

AT_R001

La prochaine section porte sur les dépenses reliées aux automobiles et aux camions.

Considérez tous les véhicules achetés, loués ou utilisés à n'importe quel moment durant la période de référence.

Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

AT_Q010

Au cours des 12 derniers mois (^DT_M12_F), est-ce qu'un membre de votre ménage possédait, louait à long terme ou conduisait un véhicule?

Ne considérez pas les véhicules loués à court terme ou les véhicules récréatifs.

1 Oui

2 Non

NSP, RF

(Passez à AT_D115)

(Passez à AT_D115)

AT_Q020

S.V.P. énumérez tous les véhicules, que ce soit des automobiles, des fourgonnettes ou des camions.

Déclarez les véhicules qui n'appartenait pas à une membre de votre ménage, seulement si des dépenses ont été occasionnées (par exemple, stationnement, primes d'assurances, frais d'immatriculation, etc).

INTERVIEWEUR : Si possible, inscrivez l'année et la marque, le modèle ou toute description utilisée par le répondant.

Pour supprimer un véhicule, remplacez la description par <*>.

Pour continuer, allez à la ligne vide à la fin de la liste, inscrivez <1> à la description et appuyez sur <Enter>.

(20 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

AT_B020

Appeler le bloc AT1 (jusqu'à 10 fois) ou selon le nombre de véhicules énumérés à AT_Q020. Passez AT_Q020 (description de chaque véhicule) et le nombre de véhicules à AT1.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

AT_R115

[Pour les prochaines questions, veuillez combiner les dépenses pour tous les véhicules./Les questions suivantes portent sur d'autres dépenses reliées aux véhicules.]

Prenez note que la période de référence est de un mois pour la première question seulement.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

AT_Q120

Le mois dernier (^DT_1M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les frais de stationnement, par exemple, au travail, à l'école, pour les parcomètres et au parc-o-bus?

[Déclarez les frais de stationnement au lieu de résidence./Ne déclarez pas les frais de stationnement au lieu de résidence.]

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_C125

Si AT_Q010 = 1, passez à AT_Q125.
Sinon, passez à AT_Q150.

AT_Q125

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les réparations et travaux d'entretien des véhicules, par exemple, vidanges d'huile, changements de pneus, mises au point, freins, entretien et réparation de la carrosserie?

Déclarez les essais de contrôle des émanations.

Ne déclarez pas les sommes payées par l'assurance.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q127

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les frais d'utilisation, par exemple, cotisations à des associations d'automobilistes, remorquage, routes et ponts à péage, services de sécurité et de communication tels que OnStar?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

AT_Q130

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les pneus, batteries et autres pièces et fournitures qui ont été achetés séparément, par exemple, silencieux, bougies, huile et antigel?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q135

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les accessoires et matériel connexe, par exemple, systèmes d'alarme, démarreurs, radios y compris les radios par satellite, lecteurs de disques compacts, chauffe-moteurs et autres appareils de chauffage, porte-bagages et housses de banquettes?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q140

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les frais d'immatriculation?

Déclarez les primes d'assurance versées avec les frais d'immatriculation.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q145

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les primes d'assurance?

Ne déclarez pas les primes versées avec les frais d'immatriculation.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

AT_Q150

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les permis de conduire et les examens de conduite?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q160

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les cours de conduite?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q170

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les frais de location pour les automobiles, les camions ou les fourgonnettes?

Déclarez la cotisation annuelle et les frais d'utilisation de services de partage d'automobiles tels que Communauto et car2go.

**(Ne déclarez pas les dépenses imputées à un revenu d'entreprise.)
(Ne déclarez pas les sommes payées par l'assurance.)**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_Q180

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les sièges d'auto et les sièges rehausseurs pour enfant?

Déclarez les cadeaux.

Ne déclarez pas les systèmes combinés de poussette, porte-bébé et siège d'auto.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

AT_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Automobiles et camions (AT1)

AT1_Q030

INTERVIEWEUR : Si nécessaire, demandez :

(Laquelle des catégories suivantes décrit le mieux le véhicule [description du véhicule]? Est-ce ... ?)

- 1 **Une automobile**
 - 2 **Une fourgonnette (van)/mini fourgonnette**
 - 3 **Un camion/véhicule utilitaire sport**
- NSP, RF

AT1_Q040

Quel était le statut du véhicule [description du véhicule] à la fin du mois dernier? Est-ce qu'il ...?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 1 **Appartenait à un membre de votre ménage** (Passez à AT1_Q050)
- 2 **Était loué à long terme (par un membre de votre ménage)** (Passez à AT1_Q080)
- 3 **A été vendu, échangé ou retourné au concessionnaire** (Passez à AT1_FIN)
- 4 **Appartenait ou était loué à long terme par quelqu'un qui n'est pas membre de votre ménage** (Passez à AT1_FIN)
- 5 **Autre - Précisez** (Passez à AT1_S040)
(NSP, RF ne sont pas permis)

AT1_S040

(Quel était le statut du véhicule [description du véhicule] à la fin du mois dernier? Est-ce qu'il ...?)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

Passez à AT1_FIN

AT1_Q050

Le véhicule [description du véhicule] a-t-il été acheté par un membre de votre ménage au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_2_F)?

- 1 **Oui**
 - 2 **Non** (Passez à AT1_FIN)
- NSP, RF (Passez à AT1_FIN)

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

TR_Q025 **[Au cours des 3 derniers mois (^DT_3M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... les services de transport entre particuliers, par exemple, Uber, Lyft?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_C030 Si TR_Q010 = 3, passez à TR_D030.
Sinon, passez à TR_C040.

TR_Q030 **[Au cours des 3 derniers mois (^DT_3M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... le transport par taxi?

Déclarez les pourboires.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_C040 Si TR_Q010 = 4, passez à TR_D040.
Sinon, passez à TR_Q055.

TR_Q040 **[Au cours des 3 derniers mois (^DT_3M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... les autres moyens de transport local de passagers (par exemple, covoiturage, autobus de l'aéroport, service de limousine ou de traversier, visites touristiques)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

TR_Q055

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour des voyages qui comprenaient un forfait, c'est-à-dire une combinaison de services dont les coûts ne sont pas indiqués séparément (par exemple, transport, hébergement, repas et/ou visites touristiques)?

INTERVIEWEUR : Déclarez les forfaits seulement s'ils incluent le transport. Voir le texte d'aide pour plus d'informations.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_Q060

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 19 du Guide de réponse. Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.]

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), votre ménage a-t-il dépensé pour ... ?

[INTERVIEWEUR : Cette note à l'intervieweur n'a pas lieu de figurer pour les interviews en personne.]

- 1 [L'avion
(Ne tenez pas compte des dépenses déjà déclarées dans les forfaits.)]
- 2 Le train (par exemple, VIA Rail)
- 3 L'autobus interurbain (par exemple, Greyhound)
- 4 [D'autres services de transport interurbain de passagers (par exemple, visites touristiques, service de traversier et autres transports par eau ou covoiturage)]
- 5 Aucun de ces choix

NSP, RF

(Passez à TR_Q100)
(Passez à TR_Q100)

TR_C070

Si TR_Q060 = 1, passez à TR_Q070.
Sinon, passez à TR_C080.

TR_Q070

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... le transport par avion?

(Ne tenez pas compte des dépenses déjà déclarées dans les forfaits.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_C080

Si TR_Q060 = 2, passez à TR_D080.
Sinon, passez à TR_C090.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

TR_Q080

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... le transport par train (par exemple, VIA Rail)?

Déclarez les wagons-lits.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_C090

Si TR_Q060 = 3, passez à TR_D090.
Sinon, passez à TR_C095.

TR_Q090

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... le transport par autobus interurbain (par exemple, Greyhound)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_C095

Si TR_Q060 = 4, passez à TR_D095.
Sinon, passez à TR_Q100.

TR_Q095

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]

... les autres services de transport interurbain de passagers (par exemple, visites touristiques, service de traversier et autres transports par eau ou covoiturage)?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_Q100

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les services de transport associés au déménagement et à l'entreposage?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

TR_R170

Les prochaines questions portent sur vos dépenses dans les hôtels, motels et autres logements.

Ne déclarez pas les dépenses imputées à une entreprise ou les dépenses qui seront remboursées.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

TR_Q170

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les hôtels ou les motels?

(Ne tenez pas compte des dépenses déjà déclarées dans les forfaits avec transport.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_Q180

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... tous les autres logements, par exemple, les maisons de vacances louées, les terrains de camping et les AirBnB?

(Déclarez les frais d'hébergement pour les membres du ménage qui étudient ou travaillent temporairement ailleurs.)

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

TR_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Véhicules récréatifs et bicyclettes (RB)

RB_R001

La prochaine section porte sur les dépenses liées aux bicyclettes et aux véhicules récréatifs.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

RB_Q010

[Au cours des 12 derniers mois (ADT_12M_F), est-ce qu'un membre de votre ménage possédait ou utilisait un véhicule récréatif?

Ne déclarez pas les véhicules loués à court ou à long terme.

Les véhicules récréatifs incluent :

**bicyclettes
kayaks
canots
chaloupes
pédalos
voiliers
embarcations avec moteurs (incluant bateaux et motomarines)
motoneiges
motocyclettes (incluant scooters et motos hors route)
roulottes motorisées
tentes-roulottes
caravanes (roulottes) à selle/classique
boîtes campeur
véhicules tout-terrain (VTT)
remorques d'utilité générale
autre]**

1 Oui

2 Non

NSP, RF

(Passez à RB_Q110)

(Passez à RB_Q110)

RB_Q020

Veillez S.V.P. les énumérer. Si vous avez plus d'un véhicule du même genre, vous pouvez les déclarer ensemble.

INTERVIEWEUR : Inscrivez la description utilisée par le répondant. S.V.P. indiquez si les types de véhicule récréatif sont déclarés ensemble quand vous les listez, par exemple, 5 bateaux.

Pour supprimer un véhicule récréatif, remplacez la description par *.

Pour continuer, allez à la ligne vide à la fin de la liste, inscrivez <1> à la description et appuyez sur <Enter>.

(20 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

RB_B030

Appelez Bloc RB1 (jusqu'à 10 fois) ou selon le nombre de véhicules tel qu'indiqué à RB_Q020. Passez RB_Q020 (description de chaque véhicule) à RB1.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

RB_Q100

Pour la prochaine question, veuillez combiner les dépenses pour tous les véhicules récréatifs.

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), à combien s'élevaient les dépenses totales de votre ménage pour :

... le stationnement, les frais d'entreposage et autres frais?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

RB_Q110

[INTERVIEWEUR : Le répondant doit rester à la page 20 du Guide de réponse.]

[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), à combien s'élevaient les dépenses totales de votre ménage pour :]

... des véhicules récréatifs loués à court ou à long terme?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

RB_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Véhicules récréatifs (RB1)

RB1_Q030

INTERVIEWEUR : Si nécessaire, demandez :

Laquelle des catégories suivantes décrit le mieux le/la/les [description du véhicule récréatif]?

- 01 **Bicyclette**
- 02 **Kayak**
- 03 **Canot**
- 04 **Chaloupe**
- 05 **Pédalo**
- 06 **Voilier**
- 07 **Embarcation avec moteur (incluant bateaux et motomarines)**
- 08 **Motoneige**
- 09 **Motocyclette (incluant scooters et motos hors route)**
- 10 **Roulotte motorisée**
- 11 **Tente-roulotte**
- 12 **Caravane (roulotte) à sellette/classique**
- 13 **Boîte campeur**
- 14 **Véhicule tout-terrain (VTT)**
- 15 **Remorque d'utilité générale**
- 16 **Autre - Précisez**

(Passez à RB1_S030)

NSP, RF

Passez à RB1_Q050

RB1_S030

[(Laquelle des catégories suivantes décrit le mieux le/la/les [description du véhicule récréatif]?)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

RB1_Q050

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... l'achat du/de la/des [description du véhicule récréatif]?

[Déclarez le prix d'achat après la déduction de la valeur d'échange.

Déclarez toutes les taxes de vente.]

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- RB1_C060 Si RB1_Q030 = 06 à 16, passez à RB1_Q060.
Sinon, passez à RB1_Q080.
- RB1_Q060 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**
- ... les frais d'immatriculation et de permis (pour le/la/les [description du véhicule récréatif])?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- RB1_Q070 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**
- ... les primes d'assurance (pour le/la/les [description du véhicule récréatif])?**
- Ne déclarez pas les primes versées avec les frais d'immatriculation.**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- RB1_Q080 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**
- ... l'entretien et la réparation (pour le/la/les [description du véhicule récréatif])?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- RB1_Q090 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)**
- ... les pièces et fournitures (pour le/la/les [description du véhicule récréatif])?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- RB1_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Éducation et Loisirs (ER)

ER_R010

La prochaine section porte sur les dépenses reliées à l'éducation et aux cours d'intérêt personnel.

Déclarez les dépenses pour la prématernelle, maternelle, l'école primaire et secondaire, l'université et les formations autres, par exemple, les cours aux collèges, écoles de métiers et instituts de formation professionnelle.

**Ne déclarez pas les frais de garde et les frais d'hébergement.
Ne déclarez pas les dépenses qui ont été ou seront remboursées.**

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

ER_Q010

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 21 du Guide de réponse. Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.]

Au cours des 12 derniers mois (^ADT_12M_F), votre ménage a-t-il eu des dépenses pour ... ?

- 1 **Des frais de scolarité**
 - 2 **Des manuels scolaires**
 - 3 **Des fournitures scolaires**
 - 4 **D'autres services éducatifs, par exemple, tutorat, sorties et voyages éducatifs, frais liés aux demandes d'admission, location de manuels scolaires, frais facturés par l'école pour le matériel d'apprentissage, etc.**
 - 5 **Aucun de ces choix** (Passez à ER_D060)
- NSP, RF (Passez à ER_D060)

Passez à ER_C020

ER_C020

Si ER_Q010 = 1, passez à ER_Q020.
Sinon, passez à ER_C030.

ER_Q020

INTERVIEWEUR : Choisissez toutes les réponses appropriées.

Est-ce que les frais de scolarité étaient pour ... ?

- 1 **La prématernelle, maternelle, l'école primaire ou secondaire**
Déclarez les écoles spécialisées et privées.
 - 2 **L'université**
 - 3 **Les formations autres, par exemple, les cours au collège, écoles de métiers et instituts de formation professionnelle**
- (NSP, RF ne sont pas permis)

Passez à ER_C021

ER_C021

Si ER_Q020 = 1, passez à ER_Q021.
Sinon, passez à ER_C022.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

- ER_Q021 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé en frais de scolarité pour :**
- ... la prématernelle, maternelle, l'école primaire ou secondaire?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- ER_C022 Si ER_Q020 = 2, passez à ER_D022.
Sinon, passez à ER_C023.
- ER_Q022 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé en frais de scolarité pour :]**
- ... l'université?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- ER_C023 Si ER_Q020 = 3, passez à ER_D023.
Sinon, passez à ER_C030.
- ER_Q023 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé en frais de scolarité pour :]**
- ... les formations autres, par exemple, les cours au collège, écoles de métiers et instituts de formation professionnelle?**
- |_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 1)
(MAX : 99 999 997)
- NSP, RF
- ER_C030 Si ER_Q010 = 2, passez à ER_Q030.
Sinon, passez à ER_C040.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

ER_Q030 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :**

... les manuels scolaires?

**(Déclarez les dépenses pour les manuels scolaires pour la
prématornelle, maternelle, l'école primaire et secondaire, l'université
et pour les formations autres.)**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ER_C040 Si ER_Q010 = 3, passez à ER_Q040.
Sinon, passez à ER_C050.

ER_Q040 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

... les fournitures scolaires?

**(Déclarez les dépenses en fournitures scolaires pour la prématornelle,
maternelle, l'école primaire et secondaire, l'université et pour les
formations autres.)**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ER_C050 Si ER_Q010 = 4, passez à ER_Q050.
Sinon, passez à ER_Q060.

ER_Q050 **[Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :]**

**... les autres services éducatifs (par exemple, tutorat, sorties et
voyages éducatifs, frais liés aux demandes d'admission, location de
manuels scolaires, frais facturés par l'école pour le matériel
d'apprentissage, etc.)?**

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 1)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

ER_S050

Quels étaient ces autres services éducatifs?

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

ER_Q060

[INTERVIEWEUR : Référez le répondant à la page 22 du Guide de réponse.]

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les cours et leçons d'intérêt personnel, par exemple, musique, danse, langue, photographie, informatique, secourisme?

Ne déclarez pas les cours de conduite.

Ne déclarez pas les cours et leçons reliés aux sports.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ER_R070

La prochaine section porte sur les dépenses reliées aux loisirs.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

ER_Q070

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les livres?

Déclarez les livres électroniques.

Ne déclarez pas les manuels scolaires, les magazines (revues) et les abonnements aux magazines.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

ER_Q110

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les articles de collection, par exemple, timbres, pièces de monnaie?

Ne déclarez pas les œuvres d'art.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ER_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Dépenses diverses (ME)

ME_R001

La prochaine section porte sur diverses dépenses.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

ME_Q015

Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les frais de courtage et les commissions sur des actions et des obligations?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_Q030

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :) :

... les honoraires d'avocat et de notaire?

Ne déclarez pas les dépenses liées aux logements, par exemple, l'achat ou la vente d'une maison.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_Q042

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :) :

... les services funèbres, l'achat et l'entretien de terrain au cimetière et les pierres tombales?

Déclarez les frais pour les préarrangements funéraires.

Ne déclarez pas la nourriture et les fleurs.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

ME_Q055

(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les contraventions?

Déclarez les sommes versées au paiement d'une contravention émise à la suite d'une infraction au code de la route ou au règlement relatif au stationnement.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_R060

Pour les prochaines questions, prenez note que la période de référence est de 3 mois.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

ME_Q065

Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :

... les frais de services bancaires et autres institutions financières?

Déclarez les frais bancaires mensuels, les frais de retrait, les frais pour les coffrets de sûreté et les frais annuels pour les cartes de crédit. Déclarez les frais reliés aux contrats de rente et l'argent transféré à un FERR.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_Q070

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les services financiers, par exemple, planification financière, préparation et conseils en matière d'impôt, services de comptabilité?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|

(MIN : 0)

(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

ME_Q105

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les services de coiffure et de barbiers?

Déclarez les pourboires.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_Q107

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les autres services de soins personnels?

Déclarez les épilations, manucures, traitements esthétiques pour le visage, massages non thérapeutiques et les salons de bronzage. Déclarez les pourboires.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_Q110

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les frais d'entretien ménager, personnel de nettoyage, garde-maison?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

ME_Q140

(Au cours des 3 derniers mois, ^DT_3M_F, combien votre ménage a-t-il dépensé pour :)

... les services d'entretien du terrain (tonte de pelouse, taille de haies et arbustes, désherbage, etc.), déneigement et enlèvement des déchets?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Revenu (INC)

INC_R001 **La partie suivante de cette entrevue porte sur le revenu et les semaines travaillées.**

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

INC_R002 **Afin de réduire la durée de l'entrevue et d'améliorer les données, Statistique Canada combinera vos réponses à cette enquête avec les renseignements provenant des données fiscales des particuliers. Statistique Canada pourrait également ajouter des renseignements provenant d'autres enquêtes ou sources de données administratives.**

INTERVIEWEUR : Si le répondant ne veut pas que les renseignements soient couplés, S.V.P. appuyez sur Refus <F5>. N'essayez pas de convaincre le répondant.

Appuyez sur <1> pour continuer.

NSP n'est pas permis.

INC_C002 Si INC_R002 = RF, passez à INC_N002.
Sinon, passez à INC_R010.

INC_N002 INTERVIEWEUR : Sélectionnez seulement les membres qui ont refusé d'après le répondant. Si le répondant refuse pour chaque membre du ménage, sélectionnez la catégorie 21 « Tous les membres ».

Informez le répondant que les renseignements fournis ne seront PAS combinés aux données fiscales pour les membres sélectionnés.

Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Affichez tous les membres actuels du ménage (16+)
(NSP, RF ne sont pas permis)

INC_C010 Si Somme du nombre de membres avec [AGE] ≥ 16 > 1, passez à INC_R010.
Sinon, passez à INC_B010.

INC_R010 **Les questions suivantes sont posées pour chacun des membres du ménage âgé de 16 ans et plus.**

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

INC_B010 Appelez module INC1 pour chaque membre avec [AGE] ≥ 16.

INC_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Revenu (INC1)

INC1_B010

Appelez module TPI (Revenu personnel total)

INC1_Q020

En 2018, combien de semaines [NOM a-t-elle/NOM a-t-il/avez-vous] travaillé :

... à temps plein, incluant les congés payés?

Par temps plein, on entend 30 heures et plus par semaine.

INTERVIEWEUR : Les enseignants doivent être considérés comme travaillant 52 semaines s'ils ont un emploi pendant l'année scolaire.

|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 52)

NSP, RF

INC1_Q030

(En 2018, combien de semaines [NOM a-t-elle/NOM a-t-il/avez-vous] travaillé :)

... à temps partiel (incluant les congés payés)?

(Par temps partiel, on entend moins de 30 heures par semaine.)

|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 52)

NSP, RF

INC1_Q040

En 2018, quel était [le revenu de NOM/votre revenu] provenant :

... de bourses, bourses d'études, bourses de mérite et bourses de recherche?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

INC1_Q050

(En 2018, quel était [le revenu de NOM/votre revenu] provenant :)

... de pension alimentaire reçue d'un(e) ancien(ne) conjoint(e) ou partenaire?

Déclarez la pension alimentaire, l'allocation de séparation ou l'allocation de soutien des enfants.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

INC1_Q060

En 2018, combien [NOM a-t-elle/NOM a-t-il/avez-vous] déboursé :

... à titre de pension alimentaire à un(e) ancien(ne) conjoint(e) ou partenaire?

Déclarez la pension alimentaire, l'allocation de séparation ou l'allocation de soutien des enfants.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

INC1_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

TPI_Q03

Veillez m'arrêter dès que j'aurai lu la catégorie qui s'applique à [NAME/vous].

Était-il... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 1 **Inférieur à 5 000 \$**
- 2 **De 5 000 \$ à moins de 10 000 \$**
- 3 **De 10 000 \$ à moins de 15 000 \$**
- 4 **De 15 000 \$ à moins de 20 000 \$**
- 5 **De 20 000 \$ à moins de 25 000 \$**
- 6 **De 25 000 \$ à moins de 30 000 \$**

NSP, RF

Passez à TPI_FIN

TPI_Q04

Veillez m'arrêter dès que j'aurai lu la catégorie qui s'applique à [NAME/vous].

Était-il... ?

INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.

- 01 **De 30 000 \$ à moins de 40 000 \$**
- 02 **De 40 000 \$ à moins de 50 000 \$**
- 03 **De 50 000 \$ à moins de 60 000 \$**
- 04 **De 60 000 \$ à moins de 70 000 \$**
- 05 **De 70 000 \$ à moins de 80 000 \$**
- 06 **De 80 000 \$ à moins de 90 000 \$**
- 07 **De 90 000 \$ à moins de 100 000 \$**
- 08 **100 000 \$ ou plus**

NSP, RF

Passez à TPI_FIN

TPI_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Dons en argent et contributions (MC)

MC_R001 **Les questions suivantes portent sur les cadeaux en argent (incluant les cartes de crédit pré-payées) et les dons de bienfaisance.**

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

MC_Q010 **Au cours des 12 derniers mois (^DT_12M_F), combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :**

... les cadeaux en argent versés directement à des personnes habitant au Canada?

Ne déclarez pas les cadeaux en argent échangés entre les membres du ménage.

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

MC_Q020 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)**

... les cadeaux en argent versés directement à des personnes habitant à l'étranger?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

MC_Q035 **(Au cours des 12 derniers mois, ^DT_12M_F, combien [votre ménage a-t-il/avez-vous] dépensé pour :)**

... les dons destinés à des organismes religieux et d'autres œuvres de bienfaisance, par exemple, une campagne de charité en milieu de travail, la Fondation des maladies du cœur, la Société du cancer, la Croix-Rouge, Amnistie internationale?

|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|_|
(MIN : 0)
(MAX : 99 999 997)

NSP, RF

MC_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Distribution du journal (DD)

- DD_C001 Si DiaryFlg = 0 (non sélectionné) alors initialiser DD_N050 = 3, passez à DD_FIN.
Sinon, passez à DD_N005.
- DD_N005 INTERVIEWEUR : Présentez de nouveau le journal comme la suite de l'entrevue. Donnez le journal [de 2019] et le stylo au répondant.
- Revoir les points suivants avec le répondant :
- Toutes les dépenses pour tous les membres du ménage doivent être inscrites dans le journal.
 - Expliquez qu'il y a deux options pour enregistrer chaque dépense :
 1. Fournir le reçu OU
 2. Inscrire la dépense dans le journal (ne pas transcrire les dépenses dans le journal si un reçu est fourni).
 - Soulignez que la date d'achat doit être écrite dans le journal et qu'elle devrait être ajoutée sur le reçu si elle n'est pas indiquée.
 - Soulignez le fait que « aucune dépense » doit être inscrit à la partie du haut pour les journées où le ménage n'a rien dépensé.
 - Expliquez que l'information personnelle sur les reçus peut être dissimulée avant de les mettre dans l'enveloppe.
 - Revoyez la liste des articles facilement oubliés (dans le Guide de réponse, page [27]).
 - Encouragez l'utilisation d'un stylo à encre noire pour écrire sur les reçus et dans le journal.
 - Rappelez au répondant d'écrire en lettres moulées.
- Appuyer sur <1> pour continuer.
- |_|
(MIN : 1)
(MAX : 1)
- (NSP, RF ne sont pas permis)
- DD_R010 **Avez-vous des questions?**
- INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.
- DD_R020 **Veillez commencer le journal demain, soit le ^DV_DIARYSTART.**
- INTERVIEWEUR : Écrivez la date de début dans la case appropriée du journal.
- Appuyez sur <1> pour continuer.

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

DD_R030

La dernière journée pour déclarer vos dépenses dans le journal est le [DV_DIARYEND].

INTERVIEWEUR : Écrivez la date de fin dans la case appropriée du journal.

Appuyez sur <1> pour continuer.

DD_R040

Je vous contacterai pour faire un suivi sur la progression de votre journal. Quel serait le meilleur temps pour vous contacter?

INTERVIEWEUR : Fixez un rendez-vous en utilisant [(<Shift F11 >) pour le jour 2 ou le jour 3]. Écrivez l'information sur la page couverture du journal.

Appuyez sur <1> pour continuer.

DD_N050

INTERVIEWEUR : Inscrivez si le répondant a accepté le journal.

- 1 Accepté le journal
 - 2 Refusé le journal (Passez à DD_FIN)
 - 3 Sans objet (Passez à DD_FIN)
- (NSP, RF ne sont pas permis)

DD_N055

INTERVIEWEUR : - Inscrivez le prénom du répondant en haut de la page 1 du journal.
- Collez les étiquettes pour le numéro d'échantillon ^DT_SAMPLEID sur le journal.

Appuyer sur <1> pour continuer.

I_1
(MIN : 1)
(MAX : 1)

(NSP, RF ne sont pas permis)

DD_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Pièces d'habitation (LQ)

LQ_Q01

Est-ce qu'il y a un autre logement dans cet immeuble?

1 Oui

2 Non

NSP, RF

(Passez à LQ_FIN)

(Passez à LQ_FIN)

LQ_N02

INTERVIEWEUR : N'oubliez pas de vérifier la liste de la grappe et d'y ajouter, au besoin, un ou plusieurs multiples.
Appuyez sur <1> pour continuer.

(NSP, RF ne sont pas permis)

LQ_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Création de multiples (MU)

MU_N01

INTERVIEWEUR : Voulez-vous créer des multiples?

- 0 Oui - Interview multiple
 - 1 Oui - Logement multiple
 - 2 Non
- (NSP, RF ne sont pas permis)

MU_N02

INTERVIEWEUR : Entrez le nombre de multiples (entre 1 et 9).

|_|
(MIN : 1)
(MAX : 9)

(NSP, RF ne sont pas permis)

MU_FIN

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

Merci (TY)

TY_C01

Si interview précédente, passez à TY_R02.
Sinon, passez à TY_R01.

TY_R01

Merci pour votre participation à l'Enquête sur les dépenses des ménages.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à TY_FIN

TY_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO

Merci 1 (TY1)

TY1_R01

Merci pour votre aide.

INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> pour continuer.

TY1_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

OC_N04

INTERVIEWEUR : Enregistrez la raison du refus.

- | | | |
|----|--|-------------------|
| 01 | Dangereux / attitude grossière | (Passez à OC_FIN) |
| 02 | Ne répond pas à la porte/Raccroche l'appareil (refus par évitement) | (Passez à OC_FIN) |
| 03 | N'est pas intéressé(e) / ne veut pas participer | (Passez à OC_FIN) |
| 04 | Ne veut pas être dérangé(e) | (Passez à OC_FIN) |
| 05 | N'a pas le temps | (Passez à OC_FIN) |
| 06 | Contre le gouvernement ou Statistique Canada | (Passez à OC_FIN) |
| 07 | Ne croit pas aux statistiques ou ne veut pas en entendre parler | (Passez à OC_FIN) |
| 08 | Ne croit pas aux enquêtes ou ne veut pas en entendre parler | (Passez à OC_FIN) |
| 09 | A récemment participé à une enquête (ne veut pas participer à une autre enquête) | (Passez à OC_FIN) |
| 10 | Ne croit pas que les renseignements sont protégés (confidentialité) | (Passez à OC_FIN) |
| 11 | Ne veut pas donner de renseignements personnels | (Passez à OC_FIN) |
| 12 | Dit qu'il/elle n'est pas obligé(e) / veut une preuve légale | (Passez à OC_FIN) |
| 13 | On peut obtenir des renseignements d'autres sources (p. ex. Revenu Canada) | (Passez à OC_FIN) |
| 14 | Refus catégorique (aucune raison précise, p. ex. ferme la porte au nez ou raccroche) | (Passez à OC_FIN) |
| 15 | Ne veut pas continuer l'enquête (plus de suivis) | (Passez à OC_FIN) |
| 16 | Même ménage, refus persistant (uniquement pour les suivis) | (Passez à OC_FIN) |
| 17 | Pourquoi moi? Vous dit de choisir quelqu'un d'autre | (Passez à OC_FIN) |
| 18 | Autre - Précisez
(NSP, RF ne sont pas permis) | (Passez à OC_S04) |

OC_S04

(Enregistrez la raison du refus.)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Passez à OC_FIN

OC_N05

INTERVIEWEUR : Enregistrez la raison pour la non-interview.

- | | | |
|---|--|-------------------|
| 1 | Maladie ou mortalité dans la famille | (Passez à OC_FIN) |
| 2 | Vient de subir un sinistre | (Passez à OC_FIN) |
| 3 | Autre - Précisez
(NSP, RF ne sont pas permis) | (Passez à OC_S05) |

**Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
2019 / Questionnaire de l'EDM / IPAO**

OC_S05

(Enregistrez la raison pour la non-interview.)

INTERVIEWEUR : Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

OC_FIN

POUR INFORMATION SEULEMENT

